

# SONY®

## ДОМАШЕН АУДИО СИСТЕМ

**Упатство за употреба**

Започнување со употреба

Диск/USB репродукција

USB префрлање

Тјунер

BLUETOOTH

Мрежа

Контрола на движење

Прилагодување звук

Други операции

Дополнителни  
информации

## ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

За намалување на ризик од пожар не ги покривајте отворите за вентилација со весник, чаршав, завеси и т.н.

Уредот не го изложувајте на незаштитени топлотни извори (на пр. запалени свеќи).

За намалување на ризикот од пожар или електричен шок, апаратот не го изложувајте на прскање или капење и не оставајте предмети полни со течност, како што е вазна.

Ако главниот утикач е употребен за исклучување на единицата од главниот штекер, приклучете ја единицата на лесно достапниот АС излез. Ако забележите необичности на единицата, веднаш исклучете го главниот утикач од АС излезот.

Немојте да го ставате во затворен простор, како што е кутија или вградена кабинет.

Батериите или апаратот не го изложувате на многу топло, како што е сонце, пожар или слично.

Уредот не е исклучен од струја се додека кабелот е поврзан во штекер, дури и ако самиот уред се исклучува.

Само за внатрешна употреба.

### За производ со CE ознака

Важноста на CE ознаката е ограничена само на оние земји каде се спроведува легално, главно во земји од ЕЕА (Европско економска зона).

### ВНИМАНИЕ

Употреба на оптички инструменти со овој производ може да зголеми оштета на очите.

## За купувачите во Европа

CLASS 1 LASER PRODUCT  
LASER KLASSE 1  
LUOKAN 1 LASERLÄITE  
KLASS 1 LASERAPPARAT

Овој уред е класифициран како CLASS 1 LASER производ под IEC 60825-1:2007. Оваа ознака е поставена на надворешниот заден дел.

### Исфрлање на батерии (апликативно во Европската Унија државите со посебни колективни системи за рециклирање)



Овој симбол на батеријата или на нејзиното пакување, укажува дека батеријата испорачана со овој производ не треба да се

третира како обичен домашен отпад. Некои батерии може да се означени со хемиски знак. Хемискиот симбол за жива (Hg) или олово (Pb) се ставаат на батерии кои содржат повеќе од 0.0005% жива или 0.004% олово. Со правилно исфрлање на батериите, Вие ќе помогнете во спречувањето на потенцијалните негативни последици за опкружувањето и човековото здравје, што може да се предизвикаат со неправилно исфрлање на овој производ. Рециклирањето на материјалите ќе допринесе за зачувување на природните ресурси. Во случај да уредот треба да е постојано поврзан со вградената батерија, за зачувување, безбедност или интегритет на податоците, оваа батерија треба да

се заменува само од квалификуван сервисен персонал. За да обезбедите правилен третман на батериите, однесете ги при крај на нивниот животен век во собирен центар за рециклирање на електрична и електронска опрема. За правилно и безбедно отстранување на сите типови батерии од апаратот, прочитајте го упатството за вадење на батериите од уредот. Однесете ги батериите во собирен центар за рециклирање на електрична и електронска опрема. За подетални информации околу рециклирањето на батериите, Ве молиме, контактирајте ја локалната компанија за рециклирање, отпад или продавницата каде што сте го купиле производот.

**Забелешка за купувачите:  
следнава информација се  
применува само за опрема  
купена во земји кои ги  
применуваат ЕУ директивите.**

Овој производ е произведен од Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Прашања поврзани со усогласеноста на производот врз основа на законодавството на ЕУ адресирајте ги до овластениот претставник, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Белгија. За сервис или гаранција, обратете се на адресите наведени во сервисната книшка или гарантниот лист.

Со ова Sony Corp., изјавува дека оваа опрема е во согласност со основните потреби и други релевантни одредби на Директивата 1999/5/ EC.

За детали посетете ја следнава URL:  
<http://www.compliance.sony.de/>



Овој производ може да се користи во следниве земји.

AT, BE, BG, HR, CY, CZ, DK, EE, FI, FR, DE, GR, HU, IS, IE, IT, LV, LI, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SK, SI, ES, SE, CH, GB, AL, BA, MK, MD, RS, ME, TR, Kosovo

5,150 MHz – 5,350 MHz е ограничена само за внатрешна употреба.

Оваа опрема е тестирана и е во согласност со ограничувањата поставени со EMC регулативата за користење кабел за поврзување пократок од 3 метри.

Овој систем е дизајниран да се користи за следниве намени :

- Репродукција на музика/видео/ фотографии на USB уреди
- Префрлање музика на USB уреди
- Слушање радио станици
- Слушање ТВ звук
- Репродукција на музика на BLUETOOTH уреди
- Уживајте во дружења со "Party Chain" функцијата
- Стриминг на музика преку мрежно поврзување

## Лиценца и заштитни знаци

- **DVD** е заштитен знак на DVD Format/ Logo Licensing Corporation.
- “DVD+RW”, “DVD-RW”, “DVD+R”, “DVD-R”, “DVD VIDEO” и “CD” логата се заштитни знаци.
- WALKMAN® и WALKMAN® логото се регистрирани трговски марки на Sony Corporation.
- MPEG Layer-3 технологија за аудио кодирање и патентирање лиценцирани од Fraunhofer IIS и Thomson.
- Windows Media е и регистрирана трговска марка и заштитен знак на Microsoft Corporation во САД и/ или други земји.
- Овој производ е заштитен со одредени интелектуални права на Microsoft Corporation. Користење или дистрибуција на оваа технологија надвор од овој производ е забранета без лиценца од Microsoft или овластен претставник на Microsoft.
- Овој систем вклучува Dolby\* Digital.  
\* Произведено под лиценца на Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio и дупло-D симболот се заштитни знаци на Dolby Laboratories.
- Овој систем вклучува High-Definition Multimedia Interface (HDMI™) технологија. Термините HDMI и HDMI High-Definition Multimedia Interface, и HDMI логото се аштитни знаци или регистрирани трговски марки на HDMI Licensing LLC во САД и други земји.
- “BRAVIA” е заштитен знак на Sony Corporation.
- LDAC™ и LDAC логото се заштитни знаци на Sony Corporation.

- BLUETOOTH® знакот и логото се заштитни трговски марки сопственост на Bluetooth SIG, Inc. и било каква употреба на овие знаци од страна на Sony Corporation се со лиценца. Други заштитни знаци и трговски марки се сопственост на нивните претставници.
- N ознаката е заштитен или регистриран трговски знак на NFC Forum, Inc. во САД и во други земји.
- Android™ е заштитен знак на Google Inc.
- Google Play™ е заштитен знак на Google Inc.
- Google Cast™ е заштитен знак на Google Inc.
- Apple, Apple логото, iPhone и iPod touch се заштитни знаци на Apple Inc. регистрирани во САД и други земји. App Store е сервисен знак на Apple Inc.
- "Made for iPod" и "Made for iPhone" значат дека електронските додатоци се дизајнирани за поврзување специјално со iPod или iPhone и производителот гарантира дека ги исполнуваат стандардите на Apple. Apple не е одговорен за работата на овој уред или неговата усогласеност со безбедноста и регулаторните стандарди. Запомнете дека на овие додатоци со iPod или iPhone може да влијаат врз безжичните перформанси.
- Wi-Fi®, Wi-Fi Protected Access® и Wi-Fi Alliance® се регистрирани трговски марки на Wi-Fi Alliance®.
- Wi-Fi CERTIFIED™, WPA™, WPA2™ и Wi-Fi Protected Setup™ се заштитни знаци на Wi-Fi Alliance®.
- DLNA™, DLNA логото и DLNA CERTIFIED™ се заштитни знаци, сервисни марки или сертификациски марки на Digital Living Network Alliance.
- AOSS е заштитен знак на BUFFALO INC.
- Овој производ вклучува Spotify софтвер кој е предмет на лиценца од трети лица : <https://developer.spotify.com/esdk-third-party-licenses/>
- Spotify и Spotify логата се заштитни знаци на Spotify Group.
- ClearAudio+ и **ClearAudio+** се заштитни знаци на Sony Corporation.
- "Xperia" и "Xperia Tablet" се заштитни знаци на Sony Mobile Communications AB.
- ОВОЈ ПРОИЗВОД Е ЛИЦЕНЦИРАН ПОД MPEG-4 VISUAL PATENT PORTFOLIO ЛИЦЕНЦА ЗА ЛИЧНА И НЕКОМЕРЦИЈАЛНА УПОТРЕБА ОД СТРАНА НА КУПУВАЧОТ
  - (i) КОДИРАНО ВИДЕО ВО СОГЛАСНОСТ СО MPEG-4 VISUAL STANDARD ("MPEG-4 VIDEO")
  - И/ИЛИ
  - (ii) ДЕКОДИРАЊЕ MPEG-4 ВИДЕО КОЕ Е КОДИРАНО ОД КУПУВАЧОТ ЗА ЛИЧНА И НЕКОМЕРЦИЈАЛНА АКТИВНОСТ И/ИЛИ Е ДОБИЕНА ОД ВИДЕО ПРОВАЈДЕР ЛИЦЕНЦИРАН ДА ОБЕЗБЕДУВА MPEG-4 ВИДЕО.
- НЕМА ЛИЦЕНЦА ИЛИ КЕ СЕ ПРИМЕНУВА ЗА ДРУГА НАМЕНА. ДОПОЛНИТЕЛНИ ИНФОРМАЦИИ КОИ ВКЛУЧУВААТ РЕКЛАМИ, ЛИЧНИ И КОМЕРЦИЈАЛНИ УПОТРЕБИ И МОЖЕ ДА СЕ ДОБИЕ ЛИЦЕНЦА ОД MPEG LA, L.L.C. [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)
- Сите други заштитни знаци се сопственост на нивните сопственици.
- Во ова упатство™ и ® знаците не се споменати.

---

## За ова упатство

- Ова упатство главно ги објаснува операциите за користење на далечинскиот управувач, но истите операции може да се изведуваат со копчињата на субвуферот кои имаат исто или слично име .
- Икони како , наведени на почеток на секое објаснување го објаснуваат типот на медиум кој може да се користи со функцијата која се објаснува.
- Некои илустрации се прикажани како концепциски цртежи и може да се разликуваат од производот.
- Менијата објасените на ТВ екранот може да се разликуваат во зависност од подрачјето.
- Фабричкото дотерување е подвлечено.
- Текст во загради ([--]) прикажан на ТВ екранот, а текст во наводници ("--") се прикажува на дисплејот.

---

# Содржина

За ова упатство .....	6
Отпакување .....	9
Дискови/фајлови кои се репродуцираат на USB уред ...	9
Веб страни за компатибилни уреди .....	12
Водич низ делови и контроли .....	13

---

## Започнување со употреба

Безбедно прикачување на системот .....	19
Деактивирање демонстрација .....	21
Вметнување батерии .....	21
Поврзување со ТВ .....	22
Пренесување на уредот ...	24
Менување систем на боја .....	24
Правење брзо дотерување .....	24
Менување режим на приказ .....	25

---

## Диск/USB репродукција

Пред користење на USB уредот .....	26
Основна репродукција .....	26
Други операции за репродукција .....	27
Користење режим за репродукција .....	30

Ограничување репродукција на диск (Parental Control) ..	31
Гледање информација на диск и USB уред .....	32
Користење на Setup Menu ..	33

---

## USB префрлање

Пред користење на USB уред .....	37
Префрлање музика .....	37

---

## Тјунер

Слушање радио .....	40
---------------------	----

---

## BLUETOOTH

За BLUETOOTH безжичната технологија .....	41
Спарување на системот со BLUETOOTH уред .....	41
Слушање музика на BLUETOOTH уред .....	42
Поврзување на BLUETOOTH со еден допир преку NFC .....	43
Дотерување BLUETOOTH аудио кодекс .....	44

---

## Интернет

Избор на режим за мрежно поврзување .....	45
Поврзување со компјутер .....	45
Слушање иста музика од повеќе звучници (SongPal Link функција) .....	47
Слушање на интернет музички сервиси (Google Cast) .....	47
Слушање на интернет музички сервиси (Spotify) ..	48

---

## Контрола на движење

Уживајте со Контрола на движење .....	49
Користење Контрола на движење при репродукција .....	50
Креирање атмосфера на забава (DJ Effect) .....	50
Користење Контрола на движење при Караоке .....	51

---

## Прилагодување звук

Прилагодување звук .....	52
Избор на режим Виртуален фудбал .....	52
Креирање свој звучен ефект .....	53

---

## Други операции

Контролирање на системот преку паметен телефон или таблет (SongPal) .....	53
Френетична забава со "Fiестable" апликација.....	54
Користење на Control for HDMI функцијата .....	54
Користење на Party Chain функцијата .....	57
Пеење: Караоке .....	60
Уживајте во музика со Party Light и Speaker Light .....	61
Користење на Sleep Timer ..	61
Користење дополнителна опрема.....	61
Декативирање на панелот на допир на уредот (Child Lock).....	62
Декативирање на панелот на допир на уредот на кратко (Party Lock) .....	62
Дотерување автоматска функција за мирување .....	62
Дотерување режим за мирување за BLUETOOTH/мрежа .....	63
Вклучување или исклучување BLUETOOTH/Wi-Fi сигнал ...	63
Ажурирање софтвер .....	64

---

## Дополнителни информации

Проблеми и решенија .....	65
Мерки на претпазливост ..	76
Спецификации .....	79



---

## Отпакување

- Овој уред (MHC-V77DW) (1)
- Далечински управувач (1)
- R03 (size AAA) батерији (2)
- FM главна антена (1)
- Кабел за напојување (1)
- Адаптер за приклучок\* (1) (испорачано само за одредени подрачја)  
\* Овој адаптер за приклучок не е за употреба во Чиле, Парагвај и Уругвај. Користете го во земји каде е неопходен.

### Забелешки

Кога го отпакувате картонот, уредот треба да го држат двајца луѓе. Ако падне уредот може да предизвика лични повреди или оштетување на имотот.

---

## Дискови кои се репродуцираат или фајл на диск/USB уред

### Дискови кои се репродуцираат

- DVD VIDEO
- DVD-R/DVD-RW во DVD VIDEO формат или видео режим
- DVD+R/DVD+RW во DVD VIDEO формат
- VIDEO CD (Ver. 1.0, 1.1 и 2.0 дискови)
- Super VCD
- CD-R/CD-RW/CD-ROM во VIDEO CD формат или супер VCD формат
- AUDIO CD
- CD-R/CD-RW во AUDIO CD формат

### Фајлови кои се репродуцираат на диск

- Музика:  
MP3 фајлови (.mp3)<sup>\*1\*</sup>
- Видео:  
MPEG4 фајлови (.mp4/.m4v)<sup>\*2\*</sup>,  
Xvid фајлови (.avi)

### Фајлови кои се репродуцираат на USB

- Музика:  
MP3 фајлови (.mp3)<sup>\*1\*</sup>, WMA фајлови (.wma)<sup>\*2</sup>, AAC files (.m4a/.mp4/.3gp)<sup>\*2</sup>, WAV фајлови (.wav)<sup>\*2</sup>, AIFF фајлови (.aiff)<sup>\*2</sup>, FLAC фајлови (.flac)<sup>\*2</sup>, ALAC фајлови (.alac)<sup>\*2</sup>, DSD (.dsf/.dsdiff)<sup>\*2</sup>
- Видео:  
MPEG4 фајлови (.mp4/.m4v)<sup>\*2\*</sup>,  
Xvid фајлови (.avi)

### Забелешки

- Дисковите мора да се во следните формати:
  - CD-ROM/-R/-RW во DATA CD формат кој содржи MP3<sup>\*1\*</sup>, MPEG4<sup>\*2\*</sup> и Xvid фајлови и е во согласност со ISO 9660<sup>\*4</sup> Level 1/Level 2 или Joliet (проширен формат).
  - DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW во DATA DVD формат кој содржи MP3<sup>\*1\*</sup>, MPEG4<sup>\*2\*</sup> и Xvid фајлови и е во согласност со UDF (Universal Disk Format).
- Системот ќе се обиде да репродуцира фајлови со горенаведените екстензии дури и ако не се во поддржан формат. Со репродуцирање на овие податоци може да се произведе силен шум кој може да го оштети вашиот систем.

\*1 MP3 (MPEG 1 Audio Layer 3) е стандарден формат дефиниран од ISO/MPEG за компресирање аудио податоци. MP3 фајлови мора да се во MPEG 1 Audio Layer 3 формат.

\*2 Фајлови со авторска заштита (Digital Rights Management) не може да се репродуцираат на системот.

\*3 MPEG4 фајлови мора да се снимени во MP4 фајл формат. Поддржани видео и аудио формати се следните:

- Видео кодекс: MPEG4 Simple Profile (AVC не е поддржан.)
- Аудио кодекс: AAC-LC (HE-AAC не е поддржан.)

\*4 Логички формат на фајлови и папки на CD-ROM, дефиниран од ISO (International Organization for Standardization).

## Дискови/фајлови кои не може да се репродуцираат

- Не може да ги репродуцирате следните дискови
  - BDs (Blu-ray Discs)
  - CD-ROM снимени во PHOTO CD формат
  - Дел со податоци од CD-Extra или Мешано CDs\*
  - CD графички диск
  - Super Audio CDs
  - DVD аудио
  - DATA CD/DATA DVD кој е креиран во Packet Write формат
  - DVD-RAM
  - DATA CD/DATA DVD кој не е завршен правилно
  - CPRM (Content Protection for Recordable Media) компатибилен DVD-R/-RW снимени во Copy-Once програми
  - Диск кој има нестандартна форма (пр. срце, квадрат, ѕвезда)
  - Диск кој има леплива трака, хартија или налепница прикачено на него
- Не може да ги репродуцирате следните фајлови
  - The video files which is larger than 720 (width) × 576 (height) pixels.
  - Видео фајлови кои се поголеми од 720 (ширина) × 576 (висина) пиксели.
  - WMA фајл во WMA DRM, WMA Lossless или WMA PRO формат.
  - AAC фајл во AAC DRM или AAC Lossless формат.
  - AAC фајлови кои се кодирани на 96 kHz.
  - Фајлови кои се кодирани или заштитени со лозинка.
  - Фајлови со DRM (Digital Rights Management) авторска заштита.
  - Некои Xvid фајлови кои се подолги од 2 часа.

- MP3 PRO аудио фајл може да се репродуцира како MP3 фајл.
- Системот може да не репродуцира Xvid фајл кога фајлот е комбиниран со два или повеќе Xvid фајлови.

\* Мешано CD: Овој формат снима податоци од првата песна и аудио (AUDIO CD податоци) на втората и последователна песна во сесијата.

## Забелешки за CD-R/-RW и DVD-R/-RW/+R/+RW

- Во некои случаи CD-R/-RW и DVD-R/-RW/+R/+RW не може да се репродуцираат на овој систем поради квалитетот на снимање или физичката состојба на дискот или карактеристиките на уредот за снимање и софтверот за авторизација. За повеќе информации видете во упатството за употреба на уредот за снимање.
- Некои функции за репродукција може да не работат со некои DVD +R/+RW, дури и ако правилно се завршени. Во овој случај видете го дискот со нормална репродукција.

## Забелешки за дисковите

- Овој производ е дизајниран за репродукција на дискот кои се во согласност со Compact Disc (CD) стандардот.
- DualDisc и некои музички дискови кодирани со авторска заштита не се во согласност со CD стандардите. Затоа овие дискови може да не се компатибилни со овој производ.

## Забелешка за мултисесиски диск

Овој систем може да репродуцира континуирани сесии на диск кога тие се снимени во ист формат како и првата сесија. Но, репродукцијата не се гарантира.

## **Забелешка за DVD VIDEO и VIDEO CD операции за репродукција**

Некои операции за репродукција за DVD VIDEO или VIDEO CD може да се намерно ограничени од страна на производителот на софтверот. Затоа некои карактеристики за репродукција може да не се достапни. Прочитајте го упатството за работа на DVD VIDEO или VIDEO CD.

## **Забелешки за фајл кој се репродуцира**


- Репродукцијата може да трае подолго пред да почне кога:
  - DATA CD/DATA DVD/USB уред е снимен со комплицирана структура.
  - аудио фајлови, слики или видео фајлови во друга папка се репродуцира.
- Системот може да репродуцира DATA CD/DATA DVD или видео фајлови USB уред во следните услови:
  - до длабочина од 8 папки
  - до 300 папки
  - до 999 фајлови на диск
  - до 2,000 фајлови на USB уред
  - до 650 фајлови во папкаСистемот може да репродуцира аудио фајлови на USB уред во следниве услови:
  - до длабочина од 8 папки
  - до 998 фајлови и подпапки во папкаОвие броеви може да се разликуваат во зависност од конфигурацијата на фајлот или папката.
- Папки кои немаат аудио, видео фајлови или слики се прескокнуваат.
- Фајлови префрлени од уред како на пр. компјутер може да не се репродуцираат по редослед како што се префрлени.

- Редоследот на репродукција може да не се применува во зависност од софтверот кој е користен за креирање аудио, видео фајл или слика.
- Не се гарантира компатибилност со софтвери за кодирање/пишување на поддржани формати, уреди за снимање и медиуми за снимање.
- Во зависност од Xvid фајлот, сликата може да не е јасна или звукот може да прескокнува.

## **Забелешки за USB уреди**

- Овој систем не гарантира работа со сите USB уреди.
- Иако има различни комплексни функции за USB уреди, содржината за репродукција на USB уредот кој е поврзан со системот е музика, фото или видео содржина. За детали видете во упатството за употреба на USB уредот.
- Кога е ставен USB системот ги чита сите фајлови на USB уредот. Ако има многу папки или фајлови на USB уредот може да е потребно подолго време да заврши со читање на USB уредот.
- Системот и USB уредот не го поврзувајте преку USB хаб.
- Со некои поврзани USB уреди може да има мало доцнење пред да системот да ја направи операцијата.
- Редоследот на репродукција за системот може да се разликува од редоследот на поврзаниот USB уред.
- Пред да го користите USB уредот проверете да не има вирус на USB уредот.

## Регионален код

Системот има регионален код и ќе репродуцира само DVD VIDEO означени со идентичен регионален код или .

---

## Веб страна за компатибилни уреди

Проверете ги долунаведените веб страни за најнови информации за компатибилни USB и BLUETOOTH уред.

### За купувачите во Латинска Америка:

<<http://esupport.sony.com/LA>>

### За купувачите во Европа и Русија:

<<http://www.sony.eu/support>>

### За купувачите во други земји/региони:

<<http://www.sony-asia.com/support>>

## Компатибилни iPhone/iPod модели

Компатибилни iPhone/iPod модели се следни. Ажурирајте го iPhone/iPod со најнов софтвер пред да го користите со системот. BLUETOOTH технологијата работи со:

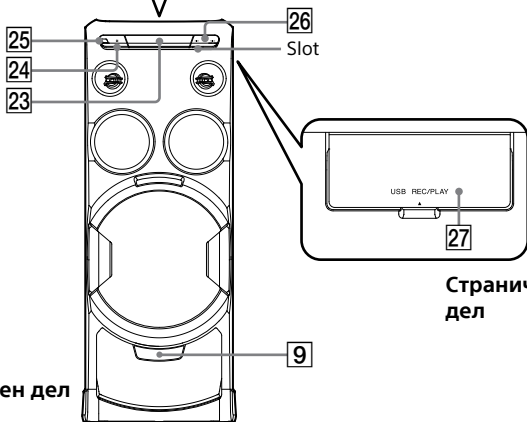
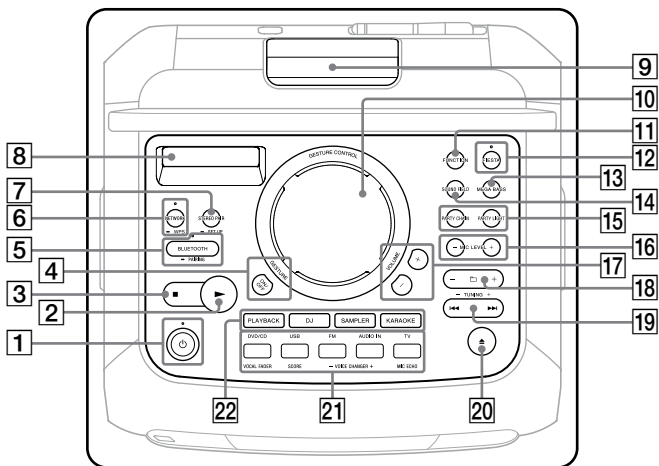
- iPhone SE
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6s
- iPhone 6 Plus
- iPhone 6
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPod touch (6та генерација)
- iPod touch (5та генерација)

## Водич низ делови и контроли

Можете да ги заклучите копчињата освен ⏻ (power) на субвуферот да спречите операција по грешка (стр.е 62).

### Единица

#### Горен дел



#### Преден дел

### 1 Индикатор за напојување

Го прикажува моменталниот статус на системот:

- Исклучено: Системот е во режим на мирување и BLUETOOTH/мрежниот режим на мирување е исклучена.
- Свети:
  - Портокалово: Системот е во режим на мирување и BLUETOOTH/мрежниот режим на мирување е вклучен.
  - Зелено: Системот е вклучен.
- Трепка:
  - Зелено: Системот е среде вклучување или префрлање во режим на мирување.
  - Црвено: Системот детектира неправилност која не може да се прикаже со порака за грешка.

### ⏻ (power) копче

Допрете за вклучување на системот или дотерување во режим на мирување.

### 2 ► (play) копче

Допрете за репродукција.

Допрете и држете ► повеќе од 2 секунди, ќе се репродуцира вграден звук на демото.

Допрете ■ да запре демото.

### 3 ■ (stop) копче

- Допрете да запре репродукцијата. Кога ќе допрете двапати, може да се откаже продолжување на репродукција.
- Допрете да запре префрлање при префрлање музика.
- Допрете да запре вградениот звук за демо.

### 4 GESTURE ON/OFF копче (стр/ 49, 50, 51)

### 5 BLUETOOTH индикатор (стр. 41)

#### BLUETOOTH копче

Допрете да изберете BLUETOOTH функција.

#### — PAIRING копче

Допрете и држете да активирате BLUETOOTH спарување при BLUETOOTH функција.

### 6 NETWORK индикатор

Го прикажува моменталниот статус на системот:

- Исклучено: Системот е во режим на мирување.
- Свети:
  - Бело: Воспоставено е мрежно поврзување.
  - Зелено: Системот е поврзан со музички сервис преку Spotify.
  - Сино: Системот е поврзан со музички сервис преку Google Cast.
- Трепка бело: Додека се поврзува со мрежа.

#### NETWORK копче

Допрете да изберете NETWORK функција.

#### — WPS (Wi-Fi Protected Setup™) копче (стр. 45)

Допрете и држете да дотерате Wi-Fi мрежа.

### 7 STEREO PAIR копче

Допрете да ја користите функцијата Безжично стерео\* за комбинирање на два система.

## – SET UP копче

Допрете и држете да ја користите функцијата Безжично стерео\* за систем со два звучника.

\* Безжично стерео може да се користи по ажурирање на софтверот на системот. За информации за ажурирање, видете на следната URL. <http://sony.net/nasite/>

## 8] Екран

### 9] PartyLight (стр. 61)

Не гледајте директно во делот што емитува светло кога Party Light е вклучено.

### 10] GESTURECONTROL сензор (стр. 49, 50, 51, 62)

### 11] FUNCTION копче

Допрете да изберете функција.

### 12] FIESTA индикатор (стр. 52)

Светнува кога е избрано ефект FIESTA звук.

FIESTA копче (стр. 52)

### 13] MEGABASS копче (стр. 52)

### 14] SOUNDFIELD копче (стр. 52)

### 15] PARTYCHAIN копче (стр. 59)

PARTY LIGHT копче (стр. 25, 61)

### 16] MICLEVEL +/- копче (стр. 60)

### 17] VOLUME +/- копче

Допрете за прилагодување звук.

### 18] +/- (select folder) копче

Допрете да изберете папка на диск или USB уред.

### 19] (go backward/go forward) копче


Да изберете песна или фајл.

TUNING +/- копче (стр. 40)

### 20] (open/close) копче

Допрете да го отворите или затворите носачот за диск.

### 21] Direct function копче (DVD/CD, USB, FM, AUDIO IN, TV)

За користење на ова копче, допрете PLAYBACK () , потоа копче за функција по желба.

VOCAL FADER копче (стр. 60)

SCORE копче (стр. 60)

VOICE CHANGER +/- копче (стр. 61)

MIC ECHO копче (стр. 60)

### 22] PLAYBACK копче (стр. 50)

DJ копче (стр. 50)

SAMPLER копче (стр. 50)

KARAOKE копче (стр. 51)

### 23] Носач за диск

### 24] (N-Mark) (стр. 43)

### 25] Сензор за далечински

**26** MIC1, MIC2 приклучок (во внатрешноста на MIC1 MIC2 капакот)

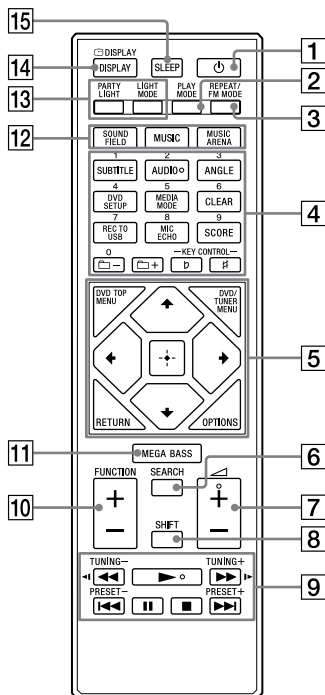
Поставете го ноктот во отворот да го отворите капакот. Користете го за поврзување микрофон.

**27** ↵ (USB) порт (во внатрешноста на USB REC/PLAY капакот)

Отворете го капакот во насока на стрелките.

Користете го да поврзете USB уред. Овој порт може да се користи за репродукција и префрлање музика.

### Далечински управувач



**1** ⏻ (power) копче

Допрете да го вклучите системот или да префрлите во режим на мирување.

**2** PLAY MODE копче (стр. 30, 38)

**3** REPEAT/FM MODE копче (page 30, 40)

**4** Нумерички (0 – 9) копчиња\*1\*2

- Допрете да изберете песна, поглавје или фајл со реден број.
- Допрете да внесете бројки или вредност.

SUBTITLE копче (стр. 28)

AUDIO\*2 копче (стр. 28, 32)

ANGLE копче (стр. 28)

DVD SETUP копче (стр. 33)

MEDIA MODE копче (стр. 26)

Допрете да изберете медиум за репродукција на диск илиг USB уред.

CLEAR копче (стр. 28)

REC TO USB копче (стр. 38)

Допрете да префрлите музика на USB уред поврзан со ↵ (USB) port.

MIC ECHO копче (стр. 60)

SCORE копче (стр. 60)



 +/- (select folder)  
Допрете да изберете папка  
на диск или USB уред.

**KEY CONTROL** /# копче  
(стр. 60)





- 5** **DVD TOP MENU** копче  
Допрете за приказ на наслов  
на DVD на ТВ екран.


**DVD/TUNER MENU** копче  
(стр. 27, 28, 40)

**RETURN** копче (стр. 27)


**OPTIONS** копче

Допрете да влезете или  
излезете од менито со опции.



 /  /  /  копче  
Допрете да изберете мени.



 копче  
Допрете да влезете/  
потврдите дотерување.

- 6** **SEARCH** копче (стр. 27,  
28)


- 7**  (volume) +/-\*2 копче  
Допрете за прилагодување звук.



- 8** **SHIFT**<sup>4</sup> копче  
Држете за активирање  
на розовите копчиња.

- 9**  /  (fast reverse/fast  
forward) копче (стр. 27)  
Допрете да најдете точка во  
песна или фајл при репродукција.



 /  (slow back/slow  
forward) копче (стр. 27)  
Допрете за бавна  
репродукција.


**TUNING** +/- копче (стр.  
40)

 (play)\*2 копче  
Започнување со репродукција.

 /  (go backward/go  
forward) копче (стр. 27)  
Изборор на песна или фајл.

**PRESET** +/- копче (стр.  
40)

 (pause) копче  
За паузирање. Да продолжите  
со репродукција допрете .

 (stop) копче  
— Запирање со репродукција.

Кога ќе допрете двапати,  
репродукцијата се откажува.  
— Запирање со префрлање при  
префрлање музика.  
— Запирање на вградениот  
демо звук.

- 10** **FUNCTION** +/- копче  
Избор на функција.

- 11** **MEGA BASS** копче (стр.  
52)

- 12** **SOUND FIELD** копче (стр.  
52)


**MUSIC** копче (стр. 53)

**MUSIC ARENA** копче (стр.  
52)

- 13** **PARTY LIGHT** копче (стр.  
25, 61)


**LIGHT MODE** копче (стр.  
61)



**14** **DISPLAY** копче (стр. 21, 25, 32, 40, 42)  
Менување информација на екран.

 **DISPLAY\*1** копче (стр. 32)

Допрете да го видите или скриете екранот.

**15** **SLEEP** копче (стр. 61)

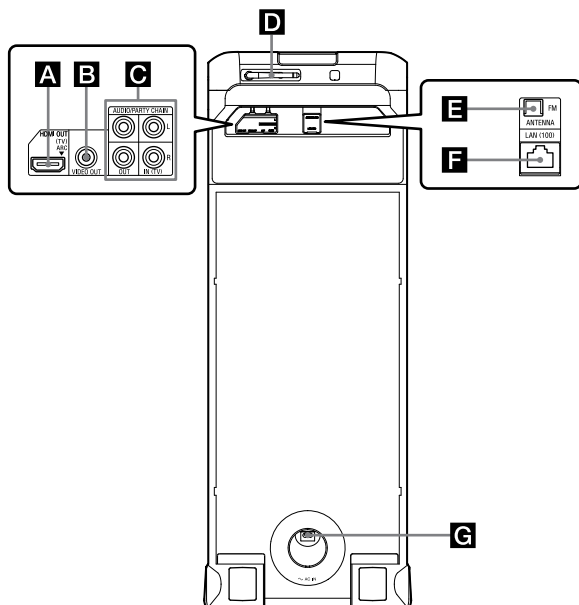
\*1 Ова копче е испечатено розово на далечинскиот. За користење на ова копче држете на SHIFT () копчето, потоа допрете го ова копче .

\*2 Нумеричкото копче 2/AUDIO,  + и  копчињата на далечинскиот имаат сензибилна точка. Користете ја оваа точка како референца кога работите со системот .

## Започнување со употреба

### Безбедно прикачување на системот

Единица (Заден дел)



#### Забелешка

Приклучокот/терминалот/портот на задниот дел има капак, отворете го капакот и потоа поврзете.

#### **A** HDMI OUT (TV) приклучок

Користете HDMI кабел (одделно се продава) да поврзете во HDMI IN приклучокот на ТВ (стр. 22).

#### **B** VIDEO OUT j приклучок

Користете видео кабел (одделно се продава) да поврзете во видео влезен приклучок на ТВ или проекторот (стр. 22).

#### Забелешка

Не го поврзувајте системот со ТВ преку видео дек.

### **C** Аудио влезни и излезни приклучоци

Користете аудио кабел (одделно се продава) да направите едно од поврзувањата:

- **AUDIO/PARTY CHAIN OUT L/R приклучоци**

- Поврзете во аудио влезни приклучоци на опремата по избор.

- Поврзете во друг аудио систем да уживате во Party Chain функцијата (стр. 57).

- **AUDIO/PARTY CHAIN IN (TV) L/R приклучоци**

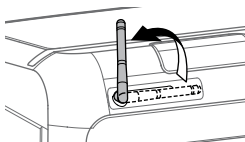
- Поврзете во аудио излезен приклучок на ТВ или аудио/видео опремата.

Звукот се емитува преку овој систем.

- Поврзете во друг аудио систем да уживате во Party Chain функцијата (стр. 57).

### **D** Безжична LAN антена

Ако користите функција за безжична мрежа, дотерајте ја антената како што е прикажано.



#### **Забелешка**

Ако мрежниот (LAN) кабел е поврзан со системот, системот автоматски воспоставува жичано LAN поврзување. Ако сакате да користите безжично LAN поврзување, не поврзувајте мрежен (LAN) кабел во системот.

#### **Совет**

Ние препорачуваме безжичната LAN антена да ја дотерате во 90 степени како што е прикажано за максимален прием.

### **E** FM ANTENNA терминал

Најдете локација и ориентација која овозможува добар прием кога ја поставувате антената.

Антената држете ја подалеку од кабел за напојување и USB кабел да избегнете шум.

Проширете ја FM антената хоризонтално

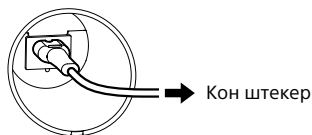


### **F** LAN (100) порт


Користете LAN кабел (одделно се продава) да поврзете со мрежна опрема (стр. 46).

### **G** Кабел за напојување

Поврзете го кабелот за напојување (испорачан) во уредот, потоа во штекер.



Кон штекер

Кога кабелот за напојување е поврзан, системот прави иницијализација. За време на иницијализацијата, на екранот се прикажува "WELCOME". Кога иницијализацијата е во тек не можете да го вклучите системот. Откако ќе заврши иницијализацијата, демото (стр. 25) автоматски почнува. Ако допрете  да го вклучите системот, демото завршува.

---

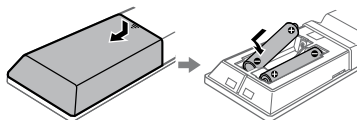
## Деактивирање на демо

За деактивирање на демо додека системот е исклучен, допрете DISPLAY да изберете режим без екран (Power Saving Mode) (стр. 25).

---

## Вметнување батерии

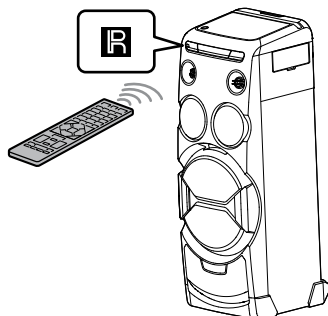
Вметнете две испорачани R03 (size AAA) батерии да одговараат со поларитот како што е прикажано.



### Забелешки

- Не мешајте стари и нови батерии или различни типови на батерии.
- Ако далечинскиот управувач не го користите подолго време, извадете ги да не истечат батериите или корозираат.

Ракување со уредот преку далечинскиот управувач  
Насочете го далечинскиот кон сензорот за далечинско на уредот.



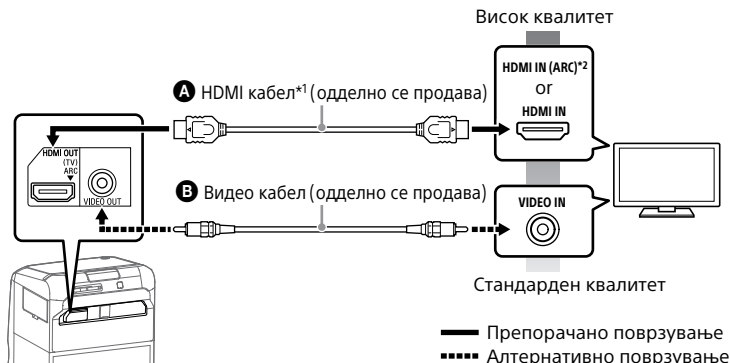
# Поврзување со ТВ

## Поврзување со ТВ

Пред поврзување на каблите, проверете дали е исклучен кабелот за струја.

### Да гледате видео

Изберете режим за поврзување според приклучоците на ТВ.

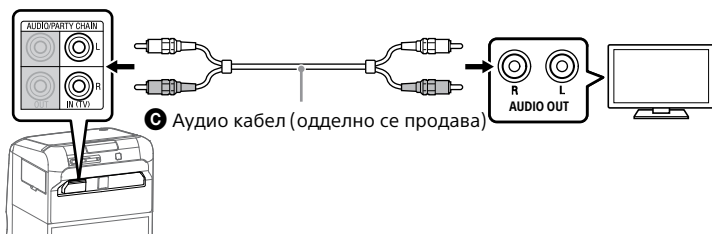


\*<sup>1</sup> High Speed HDMI кабел со интернет

\*<sup>2</sup> Може да слушате ТВ звук преку системот ако ги поврзете во ТВ HDMI IN (ARC) приклучок. Audio Return Channel (ARC) функцијата овозможува ТВ да емитува звук преку системот со HDMI поврзување пред да направи аудио поврзување (поврзување **С**). Да дотерате ARC функција на системот, видете [AUDIO RETURN CHANNEL] (стр. 36). Да ја проверите компатибилноста на вашиот ТВ со ARC функција, видете во упатството за употреба испорачано со ТВ.

## Да слушате ТВ звук преку системот

Ако системот не го поврзете во ТВ HDMI IN (ARC) приклучокот, направете го ова поврзување.



Да слушате ТВ звук, допрете FUNCTION +/- непрекинато да изберете "TV".

### Совет

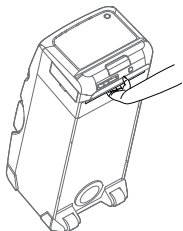
- Исто така може да уживате во звук од надворешна опрема (DVD плеери и т.н.) преку системот со поврзување во AUDIO IN (TV) приклучокот како поврзувањето
- **C**. За детали, видете во упатството за употреба на опремата.
- Ако аудио излезот од системот е тивок кога поврзувате на дворешна опрема, обидете се да го прилагодите дотерувањето на аудио излезот на поврзаната опрема. Може да се подобри звукот. За детали видете во упатството за употреба на опремата.

### Ако "CODE 01" и "SGNLERR" се прикажат на екранот од уредот

Кога аудио влезни сигнали на системот се различни од 2-канален Linear PCM сигнали, на екранот од уредот ќе се прикажат пораките "CODE 01" и "SGNLERR" покажуваат дека аудио сигналите не се поддржани). Во ваков случај, изберете соодветен аудио излез на ТВ или надворешната опрема со цел да се емитува 2-канален Linear PCM аудио сигнал.

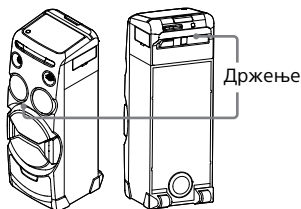
## Носење на системот

Уредот има тркалца и рачка на шината па може лесно да го тркалате. Нормално, се препорачува носење на уредот по рамни површини на овој начин. Пред да го преместувате уредот, откачете ги сите кабли



### Забелешки

- Тркалцата може да се користат само на рамни површини. Носете го уредот двајца на нерамни површини. Правилното носење на уредот е многу важно да избегнете лична повреда или оштетување на уредот. Користете ја рачката кога го подигање на уредот.



- Бидете многу внимателни при носење на уредот на узгорници.
- Не го носете уредот со лице, багаж и т.н. врз него.
- Не дозволувајте деца или бебиња да се во близина кога го носите системот.

## Менување систем на боја


(Овен за модели за Латинска Америка, Европа и Русија)

Системот на боја дотерајте го во PAL или NTSC во зависност од системот на боја на ТВ.

Секогаш кога ќе ја направите долната постапка, системот на боја се менува како што следи:


NTSC ↔ PAL

Користете ги копчињата на уредот да ја направите оваа операција.

- 1 Допрете  за вклучување.
- 2 Допрете FUNCTION непрекинато да изберете "DVD/CD".
- 3 Допрете и држете DJ и TUNING + повеќе од 2 секунди "NTSC" или "PAL" се прикажува на екранот.

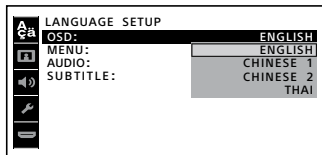
## Правење брзо дотерување

Пред да го користите системот, направете минимални основни прилагодувања во брзо дотерување.

- 1 Вклучете го ТВ и изберете видео влез.
- 2 Допрете  за вклучување.
- 3 Допрете FUNCTION +/- непрекинато да изберете "DVD/CD".  
На долниот дел од ТВ се прикажува порака [Press ENTER to run QUICK SETUP.] .



- 4** Допрете **[+]** без да ставите диск. [LANGUAGE SETUP] се прикажува на ТВ екранот. Ставки може да се разликуваат зависно од земјата или регионот.



- 5** Допрете **↑/↓** непрекинато да изберете јазик и допрете **[+]**. [VIDEO SETUP] се прикажува на ТВ екранот.

- 6** Допрете **↑/↓** непрекинато да изберете соодветно дотерување за ТВ и допрете **[+]**. Откако на ТВ екранот ќе се прикаже [QUICK SETUP is complete.], системот е спремен за репродукција.

### За рачно менување дотерување

Видете “Користење на Setup Menu” (стр. 33).

### За прекинување брзо дотерување

Допрете DVD SETUP.

#### **Забелешка**

Се прикажува порака кога системот ќе го вклучите за прв пат или откако ќе направите [RESET] (видете “Враќањет на дотерувањата во фабрички” на стр. 75).

## Менување режим за приказ

### Допрете DISPLAY додека системот е исклучен.

Секогаш кога ќе допрете на копчето екранот се менува на следниот начин.

#### Демо

На екранот се листаат пораки за главните карактеристики на системот и осветлувањето се вклучува.

За исклучување на светлото, допрете PARTY LIGHT.

#### Без приказ (Power Saving Mode)

Екранот се исклучува за заштеда на напојувањето.

## Репродукција на диск /USB

### Пред да користите USB уред

За компатибилни USB уреди, видете "Веб страни за компатибилни уреди" (стр. 12). (Може да користите Apple уреди со овој систем само преку BLUETOOTH поврзување.)

### Основна репродукција

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD USB

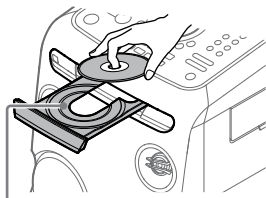
#### 1 Допрете FUNCTION +/- да изберете "DVD/CD" или "USB".

По избор, допрете PLAYBACK, потоа допрете DVD/CD или USB на уредот.

#### 2 Подгответе извор за репродукција .

##### За DVD/CD функција:

Допрете ▲ на уредот да го отворите носачот за диск и ставете диск со етикетата нагоре .

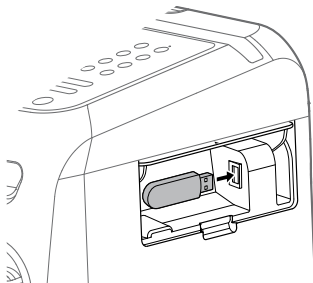


Кога репродуцирате 8 см диск како единечно CD, ставете го на внатрешниот круг на носачот

Повторно допрете ▲ на уредот за затварање на носачот за диск . Не го притискајте на сила да го затворите бидејќи може да предизвикате дефект.

##### За USB функција:

Отворете го USB REC/PLAY капакот во правец на стрелките, потоа поврзете USB уред во (USB) портот.



##### Забелешка

Може да користитеа USB адаптер (одделно се продава) да поврзете во уредот ако USB уредот не може да се приклучи во (USB) портот.

#### 3 (DATA CD DATA DVD USB само)

Допрете MEDIA MODE да изберете тип на медиум ([MUSIC]/[VIDEO]) .

#### 4 Допрете ► да почнете со репродукција .

## Други операции

За	Направете
Стопирање	Допрете <b>■</b> .
Паузирање репродукција	Допрете <b>  </b> .
Продолжена репродукција или враќање во нормална репродукција	Допрете <b>▶</b> .
Откажување точка за прод.	Допрете <b>■</b> двапати.
Избор на песна, фајл, поглавје или с цена	Допрете <b>◀◀</b> или <b>▶▶</b> при репродукција. Или држете SHIFT, поглавје ките копчиња и потоа допрете <b>[+]</b> .* (Операцијата може да е забранета од диск или USB уред.)

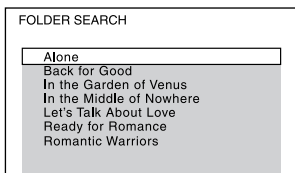
\* Оваа операција не е достапна за репродукција на аудио фајл на USB уред.

## За користење Gesture Control при репродукција

Видете стр. 50.

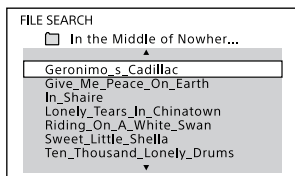
## Репродукција од одреден видео фајл на диск или USB уред

- 1 Допрете MEDIA MODE непрекинато да изберете [VIDEO].
- 2 Допрете SEARCH за прикажување листа со папки.



- 3 Допрете **↔/↕** непрекинато да изберете папка.

- 4 Допрете **[+]** за приказ на листа со фајл.



- 5 Допрете **↔/↕** непрекинато да изберете фајл и допрете **[+]**.

## Други операции за репродукција

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

Во зависност од типот на диск или фајл, функцијата може да не работи.

За	До Допрете
Преглед на DVD мени	Допрете DVD/TUNER MENU.
Преглед на листа со папка или фајл	Допрете SEARCH. Допрете SEARCH повторно за исклучување листа со папка или фајл.
Враќање во листа со папки кога сте во фајл	Допрете RETURN.
Наоѓање точка во аудио фајл или USB уред	Држете <b>◀◀</b> или <b>▶▶</b> при репродукција.
Брзо наоѓање точка во брзо напред и брзо назад (Lock Search)	Допрете <b>◀◀</b> или <b>▶▶</b> При репродукција. Секогаш кога ќе допрете <b>◀◀</b> или <b>▶▶</b> , брзината на репродукција се менува.
Гледање рамка во рамка (Slowmotion Play)	Допрете <b>  </b> и потоа <b>◀◀</b> или <b>▶▶</b> . Секогаш кога допирате <b>◀◀</b> или <b>▶▶</b> , брзината на репродукција се менува.

## Пребарување одреден наслов/ поглавје/сцена/песна/индекс

DVD-V VIDEO CD

**1** Допрете SEARCH при репродукција да изберете режим за пребарување.

**2** Држете SHIFT, допрете на нумеричките копчиња да внесете број на наслов, поглавје, сцена, песна или индекс, потоа допретете [+]. Репродукцијата почнува.

### Забелешки

- За VIDEO CD со PBC репродукција, допрете SEARCH да побарате сцена .
- За VIDEO CD без PBC репродукција, допрете SEARCH да пребарате песна и индекс.

## Да побарате одредена точка преку временски код

DVD-V

**1** Допрете SEARCH при репродукција да изберете режим за пребарување време

**2** Држете на SHIFT, допрете на нумеричките копчиња да внесете временски код и допрете [+].  
Пр.: Да најдете сцена на 2 часот, 10 минути и 20 секунди од почетокот, држете SHIFT, потоа допрете 2, 1, 0, 2, 0 ([2:10:20]).  
Ако направите грешка, допрете CLEAR за бришење на бројот .

## За пребарување преку DVD мени

DVD-V

**1** Допрете DVD/TUNER MENU.

**2** Допрете ↑/↔/←/→ или држете SHIFT допрете на нумеричките копчиња да изберете наслов или ставка за репродукција и потоа допрете [+].

## Менување англи на камерата

DVD-V

Допрете ANGLE при репродукција да изберете агол на камерата .

## Избор за дотерување превод

DVD-V

Допрете SUBTITLE при репродукција да изберете јазик или да го исклучите преводот.

## Менување јазик/звук

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD

Допрете AUDIO при репродукција да изберете аудио формат или режим .

### DVD VIDEO

Може да префрлите аудио формат или јазик кога изворот содржи повеќе аудио формати или повеќејазично аудио. Кога ќе се прикажат 4 цифри, тие го покажуваат кодот за јазик. Видете “Листа со кодови за јазик” (стр. 82) да изберете јазик. Кога ист јазик е прикажан два или повеќе пати, DVD VIDEO е снимено со повеќе аудио формати.

## VIDEO CD/AUDIO CD/DATA CD/DATA DVD (MP3 фајл)

Може да менувате излез на звук.

- [STEREO]: Стандарден стерео звук..
- [1/L]/[2/R]: Моно звук од лев и десен канал.

## SUPER VIDEO CD

- [1:STEREO]: Стерео свук од аудио песна 1.
- [1:1/L]/[1:2/R]: Моно звук од лев или десен канал од аудио песна 1.
- [2:STEREO]: Стерео свук од аудио песна 2.
- [2:1/L]/[2:2/R]: Моно звук од лев или десен канал од аудио песна 2.

## Репродукција на VIDEO CD со PBC функции

### VIDEO CD

Може да користите PBC (Playback Control) мени да уживате во интерактивни функции на VIDEO CD (VIDEO CD Version 2.0 и Super VCD).

### 1 Допрете ► за репродукција на VIDEO CD со PBC функција.

PBC мени се прикажува на ТВ екранот.

### 2 Држете на SHIFT, допрете на нумеричките копчиња да изберете број на ставка и допрете [+].

### 3 Продолжете со репродукција според инструкциите во менито

### Забелешка

PBC репродукцијата е откажана кога Repeat Play е активираан.

## За откажување PBC репродукција

1 Допрете ◀◀ или ▶▶, или држете SHIFT и допрете на нумеричките копчиња да изберете песна кога репродукцијата е запрена.

2 Допрете ► или [+].

Репродукцијата почнува од избраната песна.

## За враќање во PBC репродукција

Допрете ■ двапати, потоа на ►.

## Продолжување на мулти диск

### DVD-V VIDEO CD

Овој систем може да меморира точки за продолжување со репродукција до 6 диска и продолжува со репродукција кога повторно ќе ставите ист диск. Ако меморирате точка за продолжување со репродукција за 7-ми диск, точката за продолжување на првиот диск ќе се избрише. За активирање на оваа функција дотерајте [MULTI-DISC RESUME] во [SYSTEM SETUP] во [ON] (стр. 35).

### Забелешка

За репродукција од почеток на дискот, допрете двапати ■, потоа допрете ►.

# Користење режим за репродукција

## Репродукција во секвенцијален редослед (Normal Play)

CD DATA CD DATA DVD USB

Кога репродукцијата е запрена, допрете PLAY MODE.

### ■ При репродукција на диск

- [DISC]: репродукција на диск.
- [FOLDER]\*: репродукција на сите фајлови во одредена папка на диск.

\* Не може да се избере за AUDIO CD.

### ■ При репродукција на USB уред

- [ONE USB DEVICE]: репродукција на USB уред.
- [FOLDER]: репродукција на сите фајлови во одредена папка на USB уред.

### Забелешки

- "FLDR" и "SHUF" се исклучени на екранот кога Normal Play е дотеран во [DISC] или [ONE USB DEVICE].
- "FLDR" светнува на екранот кога Normal Play е дотеран во [FOLDER].
- Кога USB функцијата и [MUSIC] режимот се избрани, изберете режим за репродукција по желба гледајќи ги индикаторите на екранот.

## Репродукција по случаен редослед (Shuffle Play)

CD DATA CD DATA DVD USB

Кога репродукцијата е запрена, допрете PLAY MODE.

### ■ При репродукција на диск

- [DISC (SHUFFLE)]: мешано сите аудио фајлови на дискот .

- [FOLDER (SHUFFLE)]\*: мешано сите аудио фајлови во одредена папка на дискот .

\* Не може да се избере за AUDIO CD.

### ■ При репродукција на USB уред

- [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)]: мешано сите аудио фајлови на еден USB уред.
- [FOLDER (SHUFFLE)]: мешано сите аудио фајлови во одредена папка на USB уред.

### Забелешки

- "SHUF" светнува на екранот кога Shuffle Play е дотерано во [DISC (SHUFFLE)] или [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)].
- "FLDR" и "SHUF" светнува на екранот кога Shuffle Play е дотерано во [FOLDER (SHUFFLE)].
- Кога USB функцијата и [MUSIC] режимот се избрани, изберете режим за репродукција по желба гледајќи ги индикаторите на екранот.
- Shuffle Play не може да се направи за видео фајлови.
- Shuffle Play е откажано кога ќе:
  - го отворите носачот за диск.
  - правите Синхронизирано префрлање.
  - менувате MEDIA MODE.
- Shuffle Play може да се откаже кога ќе изберете папка или песна за репродукција.

## Непрекината репродукција (Repeat Play)

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD USB

### Допрете REPEAT.

Зависно од типот на диск или фајл, некои дотерувања може не се достапни.

- [OFF]: не репродуктира непрекинато..
- [ALL]: повторување на сите песни или фајлови во избраниот режим.
- [DISC]: повторување на цела содржина (само DVD VIDEO и VIDEO CD).

- [TITLE]: повторување моментален наслов (само DVD VIDEO).
- [CHAPTER]: повторување моментално поглавје (само DVD VIDEO).
- [TRACK]: моментална песна.
- [FILE]: повторување моментален видео фајл.

### Откажување на Repeat Play

Допрете REPEAT да изберете [OFF].

#### Забелешки

- “↶” светнува на екран кога Repeat Play е избрано во [ALL] или [DISC].  
“↶↑” светнува на екран кога Repeat Play е дотеран во [TITLE], [CHAPTER], [TRACK] или [FILE].
- Кога USB функцијата и [MUSIC] режим се избрани, изберете режим за репродукција по желба гледајќи ги индикаторите на екранот.
- Не може да направите Repeat Play со VIDEO CD за време на PBC репродукција.
- Во зависност од DVD VIDEO, не може да направите Repeat Play.
- Repeat Play е откажано кога ќе
  - го отворите носачот за диск.
  - го исклучите системот (DVD VIDEO и VIDEO CD само).
  - менување функција (само DVD VIDEO и VIDEO CD).
  - правите Синхронизирано префрлање.
  - менување на MEDIA MODE.

## Ограничување репродукција на диск (Parental Control)

DVD-V

Можете да ограничите репродукција на DVD VIDEO според однапред утврдени нивоа. Сцените може да се прескокнуваат или заменуваат со различни сцени.

**1** Кога репродукцијата е запрена, допрете DVD SETUP.

**2** Допрете ↕/↔ да изберете [SYSTEM SETUP] и допрете [+].

**3** Допрете ↕/↔ да изберете [PARENTAL CONTROL] и допрете [+].

**4** Држете SHIFT, допрете на нумеричките копчиња за повторно внесување на 4-цифрена лозинка и допрете [+].

**5** Допрете ↕/↔ да изберете [STANDARD] и допрете [+].

**6** Допрете ↕/↔ да изберете географско подрачје како ограничено ниво за репродукција и допрете [+].  
Подрачјето е избрано.

Кога ќе изберете [OTHERS→], внесете го повикувачкиот број во согласност со “Листа со кодови за родителска заштита” (стр. 83) држејќи на SHIFT, потоа допрете на нумеричките копчиња.

**7** Допрете ↕/↔ да изберете [LEVEL] и допрете [+].

**8** Допрете ↕/↔ да изберете ниво, потоа допрете [+].

Колку е пониска вредноста, толку ограничувањето е поригорозно.

### Исклучување на функцијата родителска контрола

Дотерајте [LEVEL] во [OFF] во чекор 8.

### Репродукција на диск за кој е дотеран родителска контрола

**1** Ставете диск и допрете ►.

На ТВ екранот ќе се прикаже прозор за внесување лозинка.

- 2 Држете SHIFT, допрете на нумеричките копчиња да внесете 4-цифрена лозинка и допрете [+]. Системот почнува со репродукција.

### Ако ја заборавете лозинката

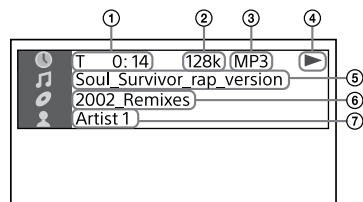
Извадете го дискот и повторете ги чекорите од 1 до 3 од "Ограничување репродукција на диск (Parental Control)" (стр. 31). Држете SHIFT, допрете на нумеричките копчиња да внесете лозинка "199703" и допрете [+]. Следете ги екранските инструкции и внесете нов 4-цифрена лозинка. Потоа повторно ставете диск и допрете ►. Треба повторно да ја внесете новата лозинка.

## Гледање информација на диск и USB уред

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

### Информација на ТВ екран

Држете на SHIFT, потоа допрете [ ] DISPLAY за време на репродукцијата.



- 1 Информација за репродукција  
Време за репродукција и преостанато време
- 2 Брзина
- 3 Тип на фајл
- 4 Статус на репродукција

- 5 Наслов\*1/песна/име на фајл\*2
- 6 Албум\*1/име на папка\*2/  
папка/број на индекс
- 7 Име на пејач\*1\*2  
Се прикажува при  
репродукција на аудио фајл.

\*1 Ако аудио фајл има ID3 ознака, системот ќе прикажува име на албум/име на наслов/име на пејач од ID3 ознаката за информација. Системот може да поддржува ID3 ver 1.0/1.1/2.2/2.3.

\*2 Ако фајл или папка содржат карактери кои не може да се репродуцираат, овие карактери ќе се прикажуваат како " \_".

### Забелешки

- Зависно од изворот кој се репродуцира, — некои информации нема да се прикажат.  
— некои карактери не можат да се прикажат.
- Зависно од режимот на репродукција, прикажаната информација може да се разликува
- Кога е избрано USB функцијата, може да гледате информација на ТВ екран само ако MEDIA MODE е дотерано во [VIDEO].

### Приказ на информација за аудио формат во DVD VIDEO и видео фајлови

Допрете AUDIO за време на репродукција.

### Информација на екран

Допрете DISPLAY кога системот е вклучен.

Информацијата може да ја гледате на следниот начин:

- време за репродукција, преостанато време на песна, наслов, поглавје
- број на сцена
- име на фајл, папка
- информации за наслов, пејач и албум



**Забелешки**

- Името на дискот или песната може да не се прикажат во зависност од карактерите.
- Време на репродукција на аудио и видео фајлови може да не се прикажат правилно.
- Поминато време за репродукција на аудио фајл кодиран со VBR (variable bit rate) не се прикажува правилно.

## Користење Setup Menu

Можете да направите разни прилагодувања на слика и звук. Прикажаните менија може да се разликуваат зависно од земјата или регионот.

**Забелешка**

Дотерувања за репродукција зачувани на диск имаат приоритет пред дотерувањата на менито. Затоа, некои дотерувања од менито може да не се направат .

### 1 Кога репродукцијата е запрена во DVD/CD функција, допрете DVD SETUP.

Setup Menu се прикажува на ТВ екранот.

### 2 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете [LANGUAGE SETUP], [VIDEO SETUP], [AUDIO SETUP], [SYSTEM SETUP] или [HDMI SETUP] и допрете $\oplus$ .

### 3 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете мени и потоа допрете $\oplus$ .

### 4 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете дотерување и потоа допрете $\oplus$ .

Дотерувањето е избрано и прилагодувањето е завршено.

## За излез од менито

Допрете DVD SETUP.

### **A** **Çä** Дотерување јазик - [LANGUAGE SETUP]

**[OSD]**

Дотерување јазик за екранскиот приказ.

**[MENU]****DVD-V**

Дотерување јазик за DVD мени.

**[AUDIO]****DVD-V**

Менување јазик на звучен запис. Кога ќе изберете [ORIGINAL], избран е јазик кој има притотитет.

**[SUBTITLE]****DVD-V**

Менување јазик на наслов снимен на DVD VIDEO. Кога ќе изберете [AUDIO FOLLOW], јазикот за насловот се менува во согласност со избраниот јазик за звучниот сигнал.

**Забелешка**

Ако изберете [OTHERS→] во [MENU], [AUDIO] и [SUBTITLE], внесете повикувачки број од "Листа со повикувачки броеви" (стр 82) преку нумеричките копчиња.



## Дотерување на ТВ екран – [VIDEO SETUP]

### [TV TYPE]

DVD-V

**[16:9]:** Изберете го ова кога ќе поврзете ТВ со широк екран или ТВ со функција за широк режим.



**[4:3 LETTER BOX]:** Изберете го ова кога ќе поврзете ТВ со 4:3 екран без функција за широк режим. Ова дотерување прикажува широка слика со црна лента на горниот и долниот дел.



**[4:3 PAN SCAN]:** Изберете го ова кога ќе поврзете ТВ со 4:3 екран без функција за широк режим. Ова дотерување прикажува слика со целосна големина на целиот екран, без кратење на страните.



### [4:3 OUTPUT]

DVD-V

**[FULL]:** Изберете го ова кога ќе го поврзете ТВ со функција за широк режим. Прикажува 4:3 слика на екран во 16:9 размер дури и на ТВ со широк екран.

**[NORMAL]:** Ја менува големината на сликата да одговара на големината на екран со оригинален размер на слика. Ова дотерување прикажува црни ленти на левата и десната страна ако прикажувате 4:3 слика.



### [COLOR SYSTEM(VIDEO CD)]

Освен за моделите за Латинска Америка, Европа и Русија)

VIDEO CD

Изберете систем на боја (PAL или NTSC) кога репродуцирате VIDEO CD.

**[AUTO]:** Емитување видео сигнал во согласност со системот на боја на дискот. Изберете го ова дотерување ако ТВ користи DUAL систем.

**[PAL]:** Менување видео сигнал на NTSC диск и емитова во PAL систем.

**[NTSC]:** Менување видео сигнал на PAL диск и емитување во NTSC систем.

За детали видете “Менување систем на боја” (стр. 24).

### [BLACK LEVEL]

(само за Латинска Америка )  
Изберете ниво на црно (ниво на дотерување) за излез на видео сигнал од VIDEO OUT приклучокот.

**[ON]:** Дотерување ниво на црно за излезен сигнал во стандардно ниво.

**[OFF]:** Намалување стандардно ниво на црно. Користете го ова кога сликата станува премногу светла.

### [PAUSE MODE]

DVD-V

**[AUTO]:** Сликата, вклучувајќи и предметите кои се движат динамично, се емитуваат без треперење. Нормално изберете го ова дотерување.

**[FRAME]:** Сликата, вклучувајќи и предмети кои не се движат динамично, се емитуваат со висока резолуција.



## Дотерување аудио опции – [AUDIO SETUP]

### [TRACK SELECTION]

**DVD-V**

Дава приоритет на звучен запис кој содржи најголем број на канали кога репродуцирате DVD VIDEO на кој се снимени повеќе аудио формати (PCM, MPEG аудио или Dolby Digital).

**[OFF]:** Не дава приоритет .

**[AUTO]:** Дава приоритет.

### [A/V SYNC]

**DVD-V**

**VIDEO CD**

**DATA CD**

**DATA DVD**

(Само видео фајлови)

**[OFF]:** Не прилагодува.

**[ON]:** Прилагодува доцнење меѓу слика и звук кога звукот не се синхронизира со прикажаната слика.

### Забелешки

- Зависно од содржината за репродукција, оваа функција може да не работи.
- Кога користите HDMI поврзување, оваа функција е ефективна само ако дотерате [HDMI SETUP] – [AUDIO(HDMI)] во [PCM].

### [DOWNMIX]

**DVD-V**

Излезете аудио излезен сигнал за репродукција на мулти канално аудио.

**[NORMAL]:** Емитува мулти канално аудио во 2-канален стерео сигнал.

**[DOLBY SURROUND]:** Емитува мулти канално аудио во 2-канален сараунд сигнал .

### Забелешка

Оваа функција работи само за HDMI OUT (TV) приклучок. За користење на оваа функција, дотерајте [HDMI SETUP] – [AUDIO(HDMI)] во [PCM].



## Дотерување на системот – [SYSTEM SETUP]

### [SCREEN SAVER]

Скрин сејверот ќе спречи оштетување на екранот на уредот.

Допрете  $\triangleleft$  +/- да излезете од скрин сејвер.

**[ON]:** Скрин сејвер слика се прикажува ако со системот не работите околу 15 минути.

**[OFF]:** Исклучена е функцијата. Скрин сејверот не се прикажува .

### [BACKGROUND]

Изберете боја или слика за позадина која ќе се прикаже на ТВ екранот.

**[JACKET PICTURE]:** Тво позадина се прикажува обвиткана слика која е снимена на диск.

**[GRAPHICS]:** Меморирана слика зачувања во системот се прикажува во позадина.

**[BLUE]:** Позадинската боја е сина.

**[BLACK]:** Позадинската боја е црна.

### [PARENTAL CONTROL]

Дотерајте ограничување на репродукција. За детали видете “Ограничување репродукција за диск (Parental Control)” ( стр. 31).

### [MULTI-DISC RESUME]

**DVD-V**

**VIDEO CD**

**[ON]:** Меморира точка за продолжува со репродукција до б диска.

**[OFF]:** Репродукцијата почнува од точката за продолжување само за моменталниот диск во системот.

#### **[RESET]**

Враќање на дотераните менија во фабричките дотерувања. За детали видете “Враќање на дотерувањата во фабрички” (стр. 75).



## Дотерување HDMI опции – [HDMI SETUP]

#### **[HDMI RESOLUTION]**

Изберете излезна ТВ резолуција кога ТВ е поврзан преку HDMI кабел.

**[AUTO(1920×1080p)]:** Емитување видео сигнали според резолуцијата на ТВ.

**[1920×1080i]/[1280×720p]/  
[720×480p]<sup>\*1</sup>/[720×480/576p]<sup>\*2</sup>:**

Емитување видео сигнали според избраното дотерување.

<sup>\*1</sup> Само за модели за Латинска Америка.

<sup>\*2</sup> За други модели.

#### **[YCbCr/RGB(HDMI)]**

**[YCbCr]:** Емитува YCbCr видео сигнали.

**[RGB]:** Емитува RGB видео сигнал.

#### **[AUDIO(HDMI)]**

**[AUTO]:** Емитува аудио сигнал во оригинална форма за HDMI OUT (TV) приклучок.

**[PCM]:** Емитува 2-канален Линеарен PCM сигнал за HDMI OUT (TV) приклучок.

#### **[CONTROL FOR HDMI]**

**[ON]:** Функцијата Control for HDMI е овозможена. Можете да работите рачно меѓу системот и ТВ поврзан со HDMI кабел.

**[OFF]:** Исклучено.

#### **[AUDIO RETURN CHANNEL]**

Дотерајте ја оваа функција кога системот е поврзан во ТВ HDMI IN приклучок кој е компатибилен со Audio Return Channel. Оваа функција е достапна кога ќе дотерате [CONTROL FOR HDMI] во [ON].

**[ON]:** Можете да слушате ТВ звук од звучниците на системот.

**[OFF]:** Исклучено.

#### **[STANDBY LINKED TO TV]**

Оваа функција е достапна кога ќе дотерате [CONTROL FOR HDMI] во [ON].

**[AUTO]:** Кога ќе го исклучите ТВ, системот автоматски се исклучува при следниве услови:

- VIDEO CD или DVD VIDEO е ставена во DVD/CD функција
- DATA CD или DATA DVD е ставено и избран е [VIDEO] режим
- USB функција и [VIDEO] режим се избрани
- Избрана е ТВ функција

**[ON]:** Системот автоматски се исклучува кога ќе го исклучите ТВ без оглед на функцијата.

**[OFF]:** Системот не се исклучува кога ќе го исклучите ТВ.

## USB префрлање

### Пред да користите USB уред

За компатибилни USB уреди, видете “Веб страни за компатибилни уреди” (стр. 12). (Може да користите Apple уреди со овој систем само преку BLUETOOTH поврзување.)

### Префрлање музика

Може да префрлате музика од диск (само AUDIO CD или MP3 диск) на USB уред поврзан во  $\leftarrow$ (USB) порт.

Аудио формат на фајлови префрлени од системот е MP3.

#### Забелешки

- Не го вадете USB уредот при префрлање или бришење. На таков начин може да ги оштетите податоците на USB уредот или да го оштетите самиот USB уред.
- MP3 фајлови се префрлаат со иста брзина како и оригиналните фајлови.
- Кога префрлате од AUDIO CD, може да изберете брзина пред да префрлате.
- USB префрлање и бришење се забранети кога е отворен носачот за диск.

#### Забелешка за содржина со авторска заштита

Префрлената музика е ограничена само за лична употреба. За употреба на музика со други уреди потребна е дозвола од сопствениците на правата.

#### За избор на брзина

Може да изберете поголема брзина за префрлање музика со подобар квалитет.

1 Допрете OPTIONS.

2 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете “BIT RATE” и допрете  $\left[ \begin{smallmatrix} + \\ - \end{smallmatrix} \right]$ .

3 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете брзина и потоа допрете  $\left[ \begin{smallmatrix} + \\ - \end{smallmatrix} \right]$ .

- “128 KBPS”: кодирани MP3 фајлови имаат помала големина на фајл и понизок аудио квалитет.
- “256 KBPS”: кодирани MP3 песни имаат поголема големина на фајл но повисок аудио квалитет.

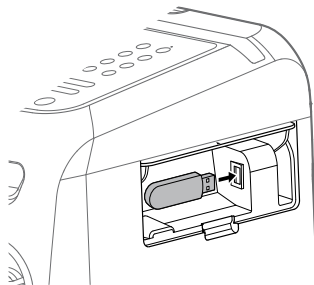
За излез од мениот со опции, допрете OPTIONS.

### Префрлање музика од диск

Може да префрлате музика на USB уред поврза во  $\leftarrow$ (USB) порт на следниот начин:

- Синхронизирано: Префрлање на сите MP3 фајлови од диск на USB.
- REC1 префрлање Префрлање една песна или MP3 фајл при репродукција.

1 Поврзете пренослив USB уред во  $\leftarrow$  (USB) порт.



#### Забелешка

Може да користите USB адаптер (одделно се продава ) да поврзете USB уред во уредот ако USB уредот не може да се приклучи во  $\leftarrow$  (USB) порт.

**2** Допрете **FUNCTION +/-** да изберете **"DVD/CD"**, потоа ставете диск.

**3** Подгответе го звучниот извор.

#### **Синхронизирано префрлање:**

Ако системот почне автоматски да репродуцира, допрете двапати ■ да запрете со репродукција.

Кога репродукцијата е запрена, допрете **PLAY MODE** да изберете режим за репродукција.

#### **Забелешка**

Ако почнете да префрлате во **Shuffle Play** или **Repeat Play**, избраниот режим автоматски се менува во **Normal Play**.

#### **REC1 префрлање**

Изберете песна или **MP3** фајл кој сакате да го префрлите и почнете со репродукција.

**4** Допрете **REC TO USB**.

"**PUSH ENTER**" се прикажува на екранот.

**5** Допрете **[+]**.

Префрлањето почнува потоа се прикажува **"DO NOT REMOVE"**. Не го вадете **USB** уредот додека не заврши префрлањето. Кога префрлањето ќе заврши, системот го прави следното :

#### **Синхронизирано префрлање:**

Кога префрлањето е комплетно, дискот или **USB** уредот автоматски запира.

#### **REC1 префрлање**

Префрлањето автоматски се завршува, но дискот или **USB** уредот продолжуваат со репродукција на следна песна или фајл.

**Стопирање на префрлањето**

Допрете ■.

#### **Забелешки за префрлањето**

- Не можете да префрлате **MP3** фајлови на **UDF (Universal Disk Format)** форматиран диск на **USB** уред.
- За време на префрлање, не се емитува звук.
- **CD-TEXT** информацијата не се префрла на креиран **MP3** фајл.
- Префрлањето автоматски запира ако :
  - **USB** уредот снеса просотор за време на префрлањето .
  - број на аудио фајлови или папки на **USB** уредот го достигне ограничувањето кое системот може да го препознае .
- Ако папка или фајл кој се обидува да го префрлите веќе постои на **USB** уредот со исто име, се доделува последователен број после името без да ја избрише оригиналната папка или фајл
- Не може да ги правите следните операции при префрлање :
  - Вадење на диск.
  - Избор на друга песна или фајл .
  - Паузирање или наоѓање точка во песна или фајл.
  - Менување функција.
- Кога префрлате музика на **WALKMAN®** преку **"Media Manager за WALKMAN"**, префрлајте во **MP3** формат.
- Кога поврзвате **WALKMAN®** на системот, поврзете откако **"Creating Library"** или **"Creating Database"** на **WALKMAN®** ќе исчезне.

#### **Правила за генерирање папка и фајл**

**Максимален број на MP3 фајлови кои може да се генерираат**

- 298 папки
- 650 фајлови во папка
- 650 фајлови во **REC1-CD** или **REC1-MP3** папка.

Овие броеви може да се разликуваат зависно од конфигурираниот фајл или папка.

Кога префрлате музика на USB уред, "MUSIC" папка директно се креира под "ROOT." Папки и фајлови се генерираат во оваа "MUSIC" папка во согласност со методот за префрлање и изворот на следниот начин:

### Синхронизирано префрлање

#### ■ Кога префрлате CD-DA песни од AUDIO CD

Име на папка: "CDDA0001"\*

Име на фајл: "TRACK001"\*

#### ■ Кога префрлате MP3 фајлови од диск

Име на папка: Исто како изворот

Име на фајл: Исто како изворот

### REC1 префрлање

#### ■ Кога префрлате CD-DA песна од AUDIO CD

Име на папка: "REC1-CD"

Име на фајл: "TRACK001"\*

#### ■ Кога префрлате MP3 фајл од диск

Име на папка: "REC1-MP3"

Име на фајл: Исто како изворот

\* Потоа броеви на папки и фајлови сериски се назначуваат .

### Бришење аудио фајлови или папки на USB уред

#### 1 Допрете FUNCTION +/- да изберете "USB".

Алтернативно допрете PLAYBACK, потоа допрете USB на уредот.

#### 2 Допрете MEDIA MODE да изберете [MUSIC].

#### 3 Кога репродукцијата е запрена , допрете OPTIONS.

#### 4 Допрете +/- да изберете "ERASE" и допрете [+].

На ТВ екранот се прикажува листа со папки.

#### 5 Допрете +/- да изберете папка и допрете [+].

На ТВ екранот се прикажува листа со папки.

#### 6 Допрете +/- да изберете аудио фајл за бришење и потоа допрете [+].

Ако сакате да ги избришете сите аудио фајлови во папката, изберете [ALL TRACKS] во лизстата. На екранот се прикажува "FOLDER ERASE" или "TRACK ERASE" и "PUSH ENTER". За откажување бришење допрете ■.

#### 7 Допрете [+].

"COMPLETE" се прикажува.

За излез од менито со опции, допрете ■.

#### **Забелешки**

- Може да бришете само фајлови со MP3/WMA/AAC/WAV формат.
- Папки кои не содржат MP3/WMA/AAC/WAV аудио фајлови или подпапка не може да се избришат.
- Операцијата за бришење е забранета кога е отворен носачот за диск .

### Слушање радио

**1 Допрете FUNCTION +/- да изберете "TUNER FM".**  
Алтернативно допрете PLAYBACK, потоа допрете FM на уредот.

**2 Дотерајте станица.**

**За автоматско скенирање:**

Држете TUNING+/- додека фреквенцијата не почне да се менува на екранот.

Скенирањето автоматски запира кога ќе најде станица. "ST" (само за FM стерео програми) светнува на екранот.

Ако "TUNED" не светнува и скенирањето не запира, допрете **■** да запре со скенирање. Потоа направете рачно дотерување (подолу).

**За рачно дотерување:**

Допрете TUNING+/- непрекинато да дотерате станица.

#### Забелешка

Кога ќе дотерате во FM станица која обез-бедува RDS сервис, информации како име на сервисот или станицата е обезбедна при емитувањето. Можете да проверите RDS информација со непрекинато допирање на DISPLAY.

#### Совет

За намалува на статичен шум на слаба FM стерео станица, допрете FM MODE се додека "ST" не светне на екранот. Ќе изгубите стерео ефект, но ќе го подобрите приемот .

## Меморирање радио станици

Може да зачувате до 20 FM и 10 AM станици како омилени .

**1 Дотерајте станица.**

**2 Допрете DVD/TUNER MENU.**

**3 Допрете +/- да изберете мемориран број и потоа допрете **+**.**

"COMPLETE" се прикажува на екранот и станицата е зачувана . Ако друга станица веќе е назначена на избраниот мемориран број, таа станица се заменува со новата .

### Да слушате меморирана станица

Допрете PRESET+/- да изберете мемориран број.



## BLUETOOTH

### За BLUETOOTH безжична технологија

BLUETOOTH безжичната технологија е технологија со краток опсег која овозможува безжична комуникација меѓу дигитални уреди.

**Поддржани BLUETOOTH верзија, профил и кодекси**  
За детали, видете “BLUETOOTH дел” (стр. 80).

**Компатибилни BLUETOOTH уреди**  
За детали, видете “Веб страници за компатибилни уреди” (стр. 12).

### За BLUETOOTH индикаторот

BLUETOOTH индикаторот на уредот свети или трепка сино да го покаже BLUETOOTH статусот.

Системски статус	Индикатор
BLUETOOTH мирување	Трепка бавно
BLUETOOTH спарување	Трепка брзо
BLUETOOTH поврзување е воспоставено	Свети

## Спарување на овој систем со BLUETOOTH уред

Спарување е операција каде BLUETOOTH уреди меѓусебно се регистрираат. Кога еднаш ќе се направи спарувањето, нема потреба за повторно спарување. Ако вашиот уред е NFC-компатибилен паметен телефон, нема потреба од рачно спарување (Видете “One Touch BLUETOOTH поврзување со NFC” (стр. 43).)

**1 Ставете BLUETOOTH уред на растојание од 1 метар од системот .**

**2 Допрете BLUETOOTH на уредот да изберете BLUETOOTH.**

“BT AUDIO” се прикажува на екранот.

#### Совет

- Кога на системот нема информација за спарување (пр. кога користите BLUETOOTH функција за прв пат по купувањето), “PAIRING” трепка на екранот и системот се префрла во режим на спарување . Продолжете до чекор 4.
- Ако системот е поврзан во BLUETOOTH уред, допрете BLUETOOTH на уредот да го исклучите BLUETOOTH уредот.

**3 Допрете и држете – PAIRING на уредот 2 секунди или повеќе.**  
“PAIRING” трепка на екранот .

**4 Направете постапка за спарување на BLUETOOTH уредот.**

За детали видете во упатството на BLUETOOTH уредот.

## 5 Изберете “MHC-V77DW” на екранот од BLUETOOTH уредот.

Направете го ова за 5 минути, во спротивно спарувањето ќе се откаже. Тука, повторете од чекор 3.

### Забелешка

Ако е потребна лозинка за BLUETOOTH уредот, внесете, “0000”. “Passkey” може да е наречен “Passcode”, “PIN code”, “PIN number”, или “Password”.

## 6 Направете поврзување меѓу BLUETOOTH уредите.

Кога спарувањето ќе заврши и ќе се воспостави BLUETOOTH поврзување, на екранот се прикажува име BLUETOOTH уредот. Во зависност од BLUETOOTH уредот, поврзувањето автоматски почнува откако спарувањето е комплетно. Можете да проверите адреси на BLUETOOTH уреди со непрекинато допирање на DISPLAY.

### Забелешки

- Можете да спарите до 9 BLUETOOTH уреди. Ако спарите 10-ти BLUETOOTH уред, најстарит спарен уред се брише.
- Ако сакате да спарите со друг BLUETOOTH уред, повторете ги чекорите 1 до 6.

### Откажување на спарување

Допрете и држете — PAIRING на уредот 2 секунди или повеќе се додека на екранот не се прикаже “BT AUDIO”.

## Слушање музика на BLUETOOTH уред

Може да ракувате со BLUETOOTH уред со поврзување на системот и BLUETOOTH уредот преку AVRCP.

Проверете го следното пред репродукција на музика :

- BLUETOOTH функцијата на BLUETOOTH уредот е вклучена.
- Спарувањето е завршено (стр. 41).

Кога системот и BLUETOOTH уредот ќе се поврзан, можете да ги контролирате со допирање на ►, ||, ■, ◀◀/▶▶ и ◀◀/▶▶.

### 1 Допрете BLUETOOTH на уредот да изберете BLUETOOTH.

“BT AUDIO” се прикажува.

### 2 Направете BLUETOOTH поврзување со BLUETOOTH уред.

Допрете BLUETOOTH на уредот да се повзете со последен поврзан BLUETOOTH уред.

Направете BLUETOOTH поврзување од BLUETOOTH уред ако уредот не е поврзан.

Еднаш кога ќе се воспостави поврзување, името на BLUETOOTH уредот се прикажува на екранот.

### 3 Допрете ► да почне репродукцијата.

Во зависност од BLUETOOTH уредот,

- треба да допрете двапати ► .
- може треба да почнете со репродукција како аудио извор на BLUETOOTH уред.

## 4 Прилагодување јачина на звук .

Прво прилагодете го тонот на BLUETOOTH уредот, ако тоно е се уште низок прилагодете го нивото на тон на системот.

### Забелешки

- Кога системот не е повран со ниеден BLUETOOTH уред, системот автоматски ќе се поврзе со последен поврзан BLUETOOTH уред кога ќе допрете BLUETOOTH на уредот или ►.
- Ако се обидете да поврзете друг BLUETOOTH уред во системот, моментално поврзаниот BLUETOOTH уред ќе се исклучи.

## Да користите Gesture Control при репродукција

Видете стр. 50.

## За исклучување на BLUETOOTH поврзување

Допрете BLUETOOTH на уредот. "BT AUDIO" се прикажува на екранот .

Зависно од BLUETOOTH уредот, BLUETOOTH поврзувањето може да се исклучи автоматски кога ќе престанете со репродукција.

## One Touch BLUETOOTH поврзување со NFC

NFC (Near Field Communication) е технологија која овозможува безжична комуникација со краток опсег меѓу разни уреди, пр. паметен телефон и IC таг. Кога на системот ќе допрете со NFC-компатибилен паметен телефон, системот автоматски:

- вклучување во BLUETOOTH функција.
- комплетирање спарување и BLUETOOTH поврзување.

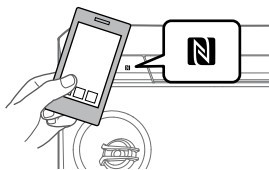
### Компатибилна паметни телефони

Паметни телефони со вградена NFC функција (ОС: Android™ 2.3.3 или понов, освен Android 3.x)

### Забелешки

- Системот може да препознае и да се поврзе само во еден NFC-компатибилен паметен телефон. Ако се обидете да поврзете друг NFC-компатибилен паметен телефон во системот, моментално поврзаниот NFC-компатибилен паметен телефон ќе се исклучи.
- Во зависност од вашиот NFC-компатибилен паметен телефон, може ќе треба прво да ги направите следните чекори.
  - Вклучете ја NFC функцијата. За детали видете во упатството за употреба на NFC-компатибилен паметен телефон.
  - Ако NFC-компатибилен паметен телефон има верзија на ОС постара од Android 4.1.x, превземете и активирајте ја "NFC Easy Connect" апликацијата. "NFC Easy Connect" е бесплатна апликација за Android паметни телефони и може да се добие од Google Play (Апликацијата може да не е достапна во некои земји/региони)

## 1 Допрете на паметниот телефон на N-Mark на уредот се додека паметниот телефон не завибрира.



Завршете го поврзувањето следејќи ги прикажаните инструкции на паметниот телефон. Кога е воспоставена BLUETOOTH конекција, името на BLUETOOTH уредот се прикажува на екранот.

## 2 Почнете со репродукција на аудио на паметен телефон.

За детали видете во упатството за употреба на вашиот BLUETOOTH уред.

### Совет

Ако спарувањето и BLUETOOTH поврзувањето не е успешно, направете го следното.

- Отстранете ја футролата од паметниот телефон ако користите.
- Допрете го паметниот телефон повторно на N-ознакта на уредот.
- Повторно активирајте ја “NFC Easy Connect” апликацијата.

## За исклучување на BLUETOOTH поврзувањето

Допрете повторно со паметниот телефон на N-Mark на уредот.

---

## Дотерување BLUETOOTH аудио кодекси

Може да овозможите AAC, LDAC или SBC кодекси од BLUETOOTH уред. AAC/LDAC може да се избере само кога BLUETOOTH уредот поддржува AAC/LDAC.

### 1 Допрете OPTIONS.

### 2 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете “BT CODEC” и допрете $\boxed{+}$ .

### 3 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете дотерување и допрете $\boxed{+}$ .

- “AUTO”: Овозможува прием во AAC или LDAC кодекси во зависност од способностите на BLUETOOTH уредот.
- “SBC”: Прима во SBC кодекси.

За излез од менито со опции, допрете OPTIONS.

### Забелешки

- Може да уживате во висок квалитет на звук ако AAC или LDAC е избрано. Ако не можете да слушате AAC или LDAC звук од уредот или звукот е испрекинат, изберете “SBC”.
- Ако го смените ова дотерување кога системот е поврзан со BLUETOOTH уред, BLUETOOTH уредот ќе се исклучи. Да се поврзете со BLUETOOTH уред, повторно направете BLUETOOTH поврзување

### Совет

LDAC е технологија за аудио кодирање развиена од Sony која овозможува пренос на аудио содржина со висока резолуција (Hi-Res), дури и преку BLUETOOTH поврзување. За разлика од други BLUETOOTH компатибилни технологии за кодирање, како SBC, овој работи без било какво намалување при конверзија на Hi-Res аудио содржини\*1 и овозможува приближно време од три пати повеќе податоци\*2 од другите технологии за префрлање преку BLUETOOTH безжична мрежа со невиден квалитет на звук со помош на ефикасното кодирање и оптимизирано пакување.

\*1 Со исклучок на содржини во DSD формат.

\*2 Во копесија со SBC (Subband Coding) кога е избрана брзина од 990 kbps (96/48 kHz) или 909 kbps (88.2/44.1 kHz).

## Интернет

### Избор на режим за мрежно поврзување

Ако системот го поврзете со интернет, може да уживате со системот на разни начини. Зависно од интернетот, дотерувањето режими се различни. Изберете соодветен режим за поврзување со интернет.

#### Забелешки

- Немое истовремено да се поврзе со Wi-Fi мрежа и жичана мрежа. Кога ќе поврзете во Wi-Fi мрежа, исклучете го LAN кабелот од уредот.
- Во зависност од функциите, системот ќе треба да се ажурира.

#### Совет

За дотерување на фиксна IP адреса, користете го екранот во чеко 6 од “Поврзување со компјутер” (стр. 45).

### Режим за користење паметен телефон/iPhone

Потребно е инсталирање на “SongPal” апликацијата на паметен телефон/iPhone. Пред да поврзете, прво вклучете го BLUETOOTH на паметниот телефон/iPhone, потоа работете со “SongPal” апликацијата да го поврзете паметниот телефон или iPhone со системот преку BLUETOOTH. За детали, видете во Wi-Fi Startup Guide (посебен документ).

### Режим за користење безжичен рутер со WPS (AOSS) копче

Допрете и држете – WPS на уредот, потоа допрете на Wi-Fi Protected Setup™ (WPS) копчето на безжичниот рутер. За детали видете во Wi-Fi Startup Guide (посебен документ).

### Режим за користење компјутер

Видете “Поврзување со компјутер” (стр. 45).

### За користење жичана мрежа

Видете во Help Guide за детали.  
[http://rd1.sony.net/help/has/mhc-v77dw/h\\_zz/](http://rd1.sony.net/help/has/mhc-v77dw/h_zz/)



## Поврзување со компјутер

Ако вашиот безжичен рутер нема WPS (AOSS) копче, направете Wi-Fi дотерување со поврзување на уредот во компјутер со LAN кабел (одделот се продава).

#### Совет

Кога дотерувате Wi-Fi мрежа, може да е потребно SSID (Wi-Fi Network Name) и безбедносен клуч (WEP или WPA клуч). Безбедносниот клуч (или мрежниот клуч) користи енкрипција за ограничување на уреди со кои може да комуницирате. Ова се користи за обезбедување поголема безбедност за уредите кои комуницираат преку безжичен рутер/акцес поинт.

## 1 Снимете ги SSID и лозинката на рутерот.

За детали, видете во упатството за употреба на рутерот.

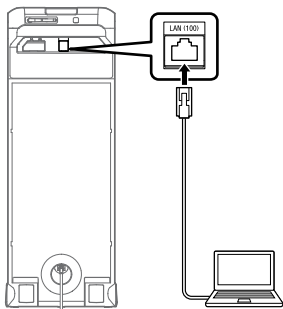
SSID (Wi-Fi Network Name):

---


Лозинка (Безбедносен клуч):

---

## 2 Поврзете го уредот директно во компјутер со LAN кабел (одделно се продава).

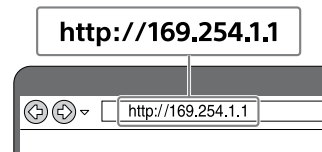


## 3 Допрете за вклучување на системот.

Почекајте додека  не се запали на екранот. Потребно е околу 2 минути (во некои случаи, 4 или 5 минути).

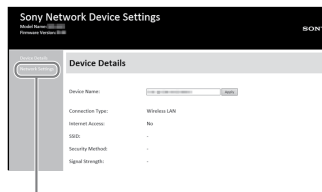
## 4 Пристапете на [Sony Network Device Settings] екранот.

Стартувајте го пребарувачот и внесете ја следната URL во адресарот на пребарувачот.  
<http://169.254.1.1>



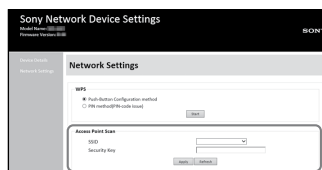
Горната URL е само за кога компјутерот и уредот се поврзани со LAN кабел.

## 5 Изберете [Network Settings] од менито.



Мрежни дотерувања

## 6 Изберете SSID на безжичниот рутер и внесете лозинка.





SSID

Видете ја снимената лозинка во чекор 1.

## 7 Изберете [Apply].

### 8 Кога ќе побара, откачете го LAN кабелот од уредот.

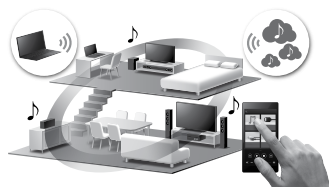
Кога LAN кабелот е исклучен од уредот, на екранот  се исклучува. Кога е воспоставено Wi-Fi поврзување,  светнува на екранот. Потребни се повеќе од 2 минути да светне.

За информација како да слушате музика со овој систем видете во Wi-Fi Startup Guide (одделен документ).

#### **Забелешка**

Оваа постапка треба да се заврши за 10 минути. Ако не ја завршите, ресетирајте го системот (стр. 74).

## Слушање иста музика од повеќе звучници (SongPal Link function)



Може да уживате во омилена музика зачувана на компјутер или мобилен телефон, музика од од стриминг сервиси со врвен квалитет во било која соба преку Wi-Fi.

### 1 Инсталирајте ја апликацијата "SongPal" на паметен телефон/iPhone.

### 2 Поврзете ги системот и паметниот телефон/iPhone со Wi-Fi мрежа.

Поврзете ги системот и паметниот телефон/iPhone со иста SSID (мрежа) со рутерот.

### 3 Кога поврзувате повеќе уреди, поврзете компатибилни уреди за повеќе соби со Wi-Fi мрежата.

Видете во Help Guide за подетални операции.  
[http://rd1.sony.net/help/has/mhc-v77dw/h\\_zz/](http://rd1.sony.net/help/has/mhc-v77dw/h_zz/)



## Уживајте во безжичен Party Chain

Ако поврзете компатибилни звучници за повеќе соби во Wi-Fi мрежата и ги поставите во иста соба, може да уживате од звук со висок притисок исто како Party Chain функцијата преку Wi-Fi.

## Слушање интернет музички сервиси (Google Cast)

Google Cast ви овозможува да изберете музичка содржина од Google Cast™ апликацијата и да ја репродуцирате на системот. Google Cast бара почетни дотерувања преку SongPal.

**1** Инсталирајте апликација “SongPal” на мобилен телефон/iPhone.


**2** Поврзете ги системот и паметниот телефон/iPhone со Wi-Fi мрежа.

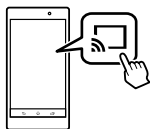
Поврзете ги системот и паметниот телефон/iPhone во иста SSID ( мрежа) на рутерот.

**3** Активирајте “SongPal” и превземете Google Cast-апликација.

① Активирајте “SongPal” потоа допрете [MHC-V77DW] → [Settings] → [Google Cast] → [Learn how to Cast].

② Видете во упатството потоа најдете и инсталирајте Google Cast апликација на мобилен телефон/iPhone.

**4** Активирајте Google Cast-апликација, потоа допрете Cast копче (  ) да изберете “MHC-V77DW”.



**5** Изберете музика да слушате на Google Cast апликација.

Музиката се репродуцира на системот.

Видете во Help Guide за детални операции.  
[http://rd1.sony.net/help/has/mhc-v77dw/h\\_zz/](http://rd1.sony.net/help/has/mhc-v77dw/h_zz/)



## Слушање интернет музички сервис (Spotify)

“Spotify” ви овозможува брз пристап до милион песни. “Spotify Connect” ви дозволува да изберете музика на Spotify App и да емитувате на системот. Да ја користите “Spotify Connect” карактеристиката потребна ви е Premium сметка.

За детали, постете [www.spotify.com/connect](http://www.spotify.com/connect)


**1** Поврзете ги системот и паметниот телефон/iPhone со Wi-Fi мрежата.

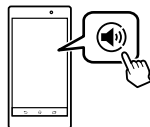
Поврзете го системот и паметниот телефон/iPhone во иста SSID ( мрежа) на рутерот.

**2** Превземете Spotify App на паметниот телефон/iPhone од Google Play или App Store.

**3** Активирајте ја Spotify App и логирајте се на Spotify Premium сметката.

**4** Изберете и почнете со репродукција на музика.

**5** Допрете Connect икона (  ) и изберете систем како аудио излезен уред.



### Забелешка

Во зависност од земјата и регионот, музичките сервиси и нивните периоди на достапност може да се разликуваат.



### Совет

Кога "Spotify Connect" е активирано, Connect иконата (📶) светнува.

## Gesture Control

### Уживајте со Gesture Control

Може да ги контролирате операциите за PLAYBACK, DJ, SAMPLER и KARAOKE режимите со повлекување на раката преку GESTURE CONTROL сензорот на уредот.



#### Забелешка

Не допирајте на GESTURE CONTROL сензорот кога повлечувате со рака.

Повлечете со рака преку GESTURE CONTROL сензорот во 6 правци како што следи.

#### Повлекување Повлечете во овој правец

Десно кон лево ←

Лево кон десно →

Долу кон горе ↑

Горе кон доле ↓

Стрелки на час. ↻

Контра стрел.час. ↻

#### За активирање Gesture Control

Допрете GESTURE ON/OFF, потоа допрете режим (PLAYBACK, DJ, SAMPLER, KARAOKE).  
GESTURE CONTROL светнува.

#### За деактивирање Gesture Control

Допрете GESTURE ON/OFF.  
GESTURE CONTROL се гаси.

## Користење на Gesture Control при репродукција

Може да го користите Gesture Control за контролирање на основна репродукција при репродукција на музика од диск, USB уред или BLUETOOTH уред. Користете ги копчињата и GESTURE CONTROL сензорот на екранот на допир да ја направите оваа операција.

**1 Допрете GESTURE ON/OFF.**  
GESTURE CONTROL светнува.

**2 Допрете PLAYBACK.**  
PLAYBACK режимот се активира.

**3 Допрете DVD/CD, USB, FM, AUDIO IN или TV да изберете функција по желба.**

**4 Повлечете со рака преку GESTURE CONTROL сензорот.**

За	Повлечете во овој правец
Назад	←
Напред	→
Репродукција	↑
Стопирање	↓
Зголемување тон	↻
Намалување тон	↻

## Правење атмосфера на забава (DJ Effect)

Користете ги копчињата и GESTURE CONTROL сензорот на екранот на допир да ја направите оваа операција.

**1 Допрете GESTURE ON/OFF.**  
GESTURE CONTROL светнува.

**2 Допрете DJ или SAMPLER.**  
DJ или SAMPLER режимот се активира.

**3 Повлечете со рака преку GESTURE CONTROL сензорот.**  
За DJ режим:

За	Повлечете во овој правец
Изберете FLANGER*1	←
Изберете ISOLATOR*2	→
Изберете WAH*3	↑
Изберете PAN*4	↓
Зголемување ниво на избран ефект	↻
Намалување ниво на избран ефект	↻

\*1 Креира ефект на длабок татнеж кој е сличен на татнежот на авион.

\*2 Изолира одредена фреквенција со прилагодување на друга фреквенција. На пр., кога сакате да фокусирате вокали.

\*3 Создава специјален ефект на "Wah-wah" звук со автоматско поместување на филтерот за фреквенцијата горе и доле.

\*4 Создава чувство дека звукот се движи околу звучниците меѓу левиот и десниот канал.

### За SAMPLER режим:

За	Повлечете во овој правец
Емитува "Ајде!"	←
Емитува "Одиме!"	→
Емитува Ефект на реге звук	↑
Емитува Ефект на постепен звук	↓
Емитува Звучен ефект за гребене	↪
Емитува Звучен ефект од публика	↩

### За емитување SAMPLER режим на звучен ефект

Допрете SAMPLER, потоа допрете на една од директните копчиња за функции (DVD/CD, USB, FM, AUDIO IN, TV) за емитување звучен ефект по желба.

### За исклучување на DJ режим

Повлечете со раката преку GESTURE CONTROL сензорот во ист правец како во чекорот 3.

#### Забелешки

- DJ ефектот автоматски се исклучува кога ќе:
  - го исклучите системот
  - смените функција
  - смените звучно поле
  - смените режим во PLAYBACK/SAMPLER/KARAOKE
- Ако активирате DJ ефект при префрлање, звучниот ефект нема да се префрли на USB уредот.

## Користење Gesture Control при Karaoke

Користете копчиња и GESTURE CONTROL сензор на панелот на допир да ја направите оваа операција.

- 1 Допрете GESTURE ON/OFF.**  
GESTURE CONTROL светнува.
- 2 Допрете KARAOKE.**  
KARAOKE режимот е активиран.
- 3 Повлечете со раката преку GESTURE CONTROL сензорот.**

За	Повлечете во овој правец
Намалување тон на музика (b)	←
Зголемување тон на музика (#)	→
Зголемување тон на микрофон	↑
Намалување тон на микрофон	↓
Емитување звучен ефект на аплаудирање	↪
Емитување звучен ефект на свиркање	↩

## Прилагодување звук

### Прилагодување звук

За	Допрете
Зголемување бас и креирање помокен звук (MEGA BASS)	Допрете MEGA BASS да изберете "BASS ON". За откажување, допрете MEGA BASS да изберете "BASS OFF".
Намалување звучен ефект на диско клуб (Fiesta)	Допрете FIESTA на уредот. Индикаторот FIESTA светнува. За откажување, допрете SOUND FIELD да изберете "FLAT".
Репродуцира звучен ефект на концертна сала (Digital Music Arena)	Допрете MUSIC ARENA да изберете "ON". За откажување, допрете повторно MUSIC ARENA.
Изберете поставен звучен ефект (Preset sound effect)	Допрете SOUND FIELD да изберете звучен ефект. За откажување, допрете SOUND FIELD да изберете "FLAT".

## Избор на режим Virtual Football

Може да добиете чувство како да сте на стадион кога гледате фудбалски натпревар. Запомнете дека може да изберете Virtual Football режим само при AUDIO IN и ТВ функции.

### Допрете SOUND FIELD додека гледате емитување на фудбалски натпревар.

- ON NARRATION: Можете да уживате импресивно чувство како да сте на стадион преку силни овации на стадионот.
- OFF NARRATION: Може да уживате во поимпресивно чувство како да сте на стадион со намалување на тонот на овации како додаток на силните овации.

### За откажување на режимот Virtual Football

Допрете SOUND FIELD да избетерете "FLAT".

#### Забелешки

- Ние препорачуваме да изберете Virtual Football режим кога гледате фудбалски натпревар.
- Ако слушнете неприроден звук во содржината кога е избрано, "ON NARRATION" се препорачува.
- Оваа карактеристика не поддржува моно звук.

## Креирање свој звучен ефект

Може да го зголемите или намалите нивото на одредена фреквенција, потоа да го зачувате дотерувањето како "CUSTOM EQ".

**1** Допрете **OPTIONS**.

**2** Допрете **↕/↕** да изберете "CUSTOM EQ" и допрете **+**.

**3** Допрете **↕/↕** да изберете ниво на еквилајзер и допрете **+**.

**4** Повторете го чекор 3 за прилагодување ниво на друга фреквенција и сараунд ефект.

За излез од менито со опции, допрете **OPTIONS**.

**За избор на вобичаено дотерување на еквилајзер**  
Допрете **MUSIC** да изберете "CUSTOM EQ".

## Други операции



### Контролирање на системот преку паметен телефон или таблет (SongPal)

"SongPal" е апликација за работа со "SongPal"-компатибилни аудио уреди произведени од Sony преку паметен телефон или таблет. Побарајте "SongPal" на Google Play или App Store и превземете ги со паметен телефон или таблет. "SongPal" ви овозможува да:

- менување функции на системот, контролирање репродукција на диск/USB уред и дотерајте FM станица.
- пребарување музичка содржина на диск/USB уред.
- гледање информација на диск/USB, време на репродук. и наслов.
- прилагодување тон и менување дотерување за звук.

**1** Пребарајте "SongPal" или скенирајте го димензионалниот код.



**2** Превземете "SongPal" апликација на далечински уред.

**3** Поврзете ги системот и уредот со **BLUETOOTH** поврзување (стр. 41) или мрежно поврзување (стр. 45).

### Совет

Ако го поврзете системот и далечинскиот уред со мрежно поврзување, поврзете го уредот со Wi-Fi во иста мрежа како од системот.

## 4 Активирајте “SongPal” и следете ги инструкциите на екранот.

### Забелешки

- Препорачуваме да користите најнова верзија на “SongPal”.
- Ако “SongPal” апликацијата не работи правилно, допрете BLUETOOTH на уредот да го прекинете BLUETOOTH поврзувањето, потоа повторно направете BLUETOOTH поврзување со BLUETOOTH функција која работи нормално.
- Достапните операции преку “SongPal” се разликуваат зависно од аудио уредот.
- За повеќе детали за “SongPal”, видете на следната URL.  
<http://info.songpal.sony.net/help/>
- Спецификациите и екранскиот приказ на “SongPal” се предмет на измена без претходна најава.



## Френтична забава со “Fiestable” апликација

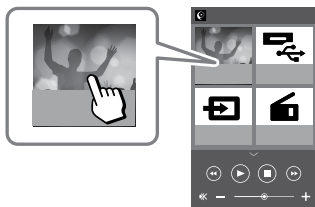
Може да контролирате функции за забава со Sony Home Audio System со интуитивен и елегантен кориснички интерфејс со “Fiestable” апликација. “Fiestable” овозможува контролирање функции како DJ Effect, осветлување и Караоке. Дури и ако “Fiestable” е инсталиран, “Fiestable” иконата не се прикажува на екранот од преносниот уред. Тој е вклучен во “SongPal” апликација.

## 1 Побарајте и превземете “SongPal” апликација на преносен уред (стр. 53).

## 2 Побарајте и превземете “Fiestable” апликација од Google Play или App Store преку преносен уред.

## 3 Поврзете ги системот и преносниот уред со BLUETOOTH поврзување (стр. 41).

## 4 Активирајте “SongPal” и допрете на “Fiestable” иконата да го допрете левиот агол.



### Забелешки

- За забелешки за користење “Fiestable”, видете во “Забелешки за користење “Fiestable” апликација” (посебен документ) за детали.
- За повеќе детали за “SongPal”, видете на следната URL.  
<http://info.songpal.sony.net/help/>

## Користење на Control for HDMI функцијата

Со поврзување на ТВ компатибилен со Control for HDMI функција\* со HDMI кабел (High Speed HDMI Cable со интернет, одделно се продава) ви овозможува полесно ракување со уред преку далечинското од ТВ. Следниве функции може да се користат со Control for HDMI функцијата.

- System Power Off функција
  - System Audio Control функција
  - Audio Return Channel
  - One-Touch Play функција
  - Remote Easy Control
  - Следење јазик
- \* Control for HDMI е стандард користен од CEC (Consumer Electronics Control) за овозможување полесно управување со HDMI (High-Definition Multimedia Interface) уреди.

### Забелешка

Овие функции може да работат со уреди кои не се произведени од Sony, но работата не се гарантира.

## Подготовка за користење Control for HDMI функција

Допрете DVD SETUP, потоа дотерајте [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] на системот во [ON] (стр. 36). Фабричкото дотерување е [ON]. Овозможете дотерување на Control for HDMI функција за ТВ поврзан со системот.

### Совет

Ако ја овозможите Control for HDMI ("BRAVIA" sync) функцијата кога користите ТВ произведен од Sony, Control for HDMI функцијата на системот исто така автоматски се овозможува. Кога дотерувањето е завршено, "COMPLETE" се прикажува на екранот.

### System Power Off функција

Кога ќе го исклучите ТВ, системот автоматски се исклучува. Допрете DVD SETUP, потоа дотерајте [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] на системот во [ON] или [AUTO] (стр. 36). Фабричкото дотерување е [AUTO].

### Забелешка

Поврзаниот уред може да не се исклучи зависно од статусот на уредот.

### System Audio Control функција

Ако го вклучите системот додека гледате ТВ, ТВ звукот ќе се емитува од звучниците на системот. Тонот на системот може да се прилагоди преку далечинското од ТВ. Ако ТВ звукот се емитувал од звучниците на системот претходниот пат кога сте гледале ТВ, системот автоматски ќе се вклучи кога повторно ќе го вклучите ТВ. Операциите може да се направат и преку мениот на ТВ. За детали, видете во упатството за употреба на ТВ.

### Забелешки

- Нивото на тон на системот се прикажува на ТВ екранот во зависност од ТВ. Може да се разликува од нивото на тон на екранот.
- Во зависност од дотерувањата на ТВ, System Audio Control функцијата може да не е досдапна. За детали видете во упатството за употреба на ТВ.

### Audio Return Channel

Ако системот е поврзан во TV HDMI IN приклучок компатибилен со Audio Return Channel, може да слушате ТВ звук од звучниците на системот без да поврзете аудио кабел (одделно се продава). На системот, допрете DVD SETUP, потоа дотерајте [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] во [ON] (стр. 36). Фабричкото дотерување е [ON].

### Забелешка

Ако ТВ не е компатибилен со Audio Return Channel, треба да се поврзе аудио кабел (одделно се продава) (стр. 23).

## **One-Touch Play функција**

Кога репродуцирате видео содржина на диск или USB уред на системот, ТВ автоматски се вклучува. Влезот на ТВ се менува во HDMI влез во кој е поврзан системот.

### **Забелешка**

Во зависност од ТВ, почетниот дел од репродуцираната содржина може да не се репродуцира правилно.

## **Remote Easy Control**

Може да изберете систем со SYNC MENU копче на далечинскиот од ТВ и да ракувате со системот. Оваа функција може да се користи ако ТВ поддржува мени за поврзување. За детали видете во упатството за употреба на ТВ.

### **Забелешки**

- Во менито за поврзување на ТВ, системот е препознат од ТВ како "Player".
- Некои операции може да не се достапни со некои ТВ.

## **Следење јазик**

Кога ќе го смените јазикот за приказ на екранот од ТВ, јазикот за приказ на системот исто така се менува.



## Користење на функцијата Party Chain

Може да поврзете повеќе аудио системи во ланец да направите поинтересно опкружување за забава и да направите појак звук. Активираниот систем во ланецот ќе биде “Party Host” и споделува музика. Другите системи ќе станат “Party Guests” и репродуцираат иста музика како што репродуцира и “Party Host”.

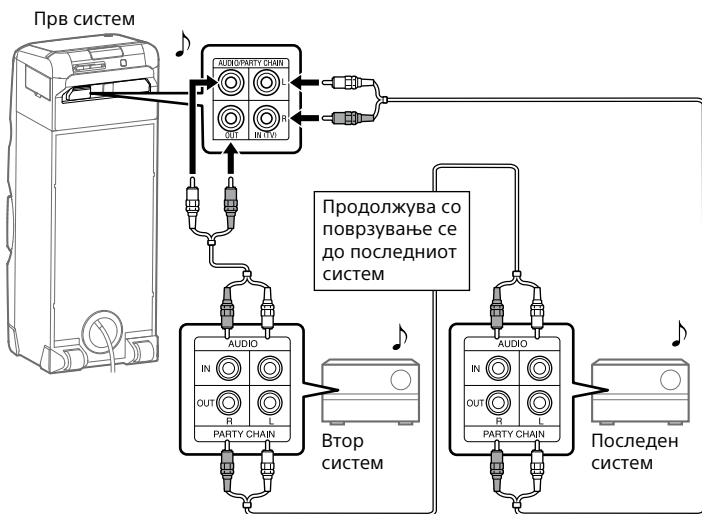
### Дотерување на Party Chain

Дотерување на Party Chain со поврзување на сите системи преку аудио кабли (одделно се продава).

Пред поврзување на каблите прво исклучете го кабелот за напојување.

### **A** Ако сите системи се опремени со Party Chain функција

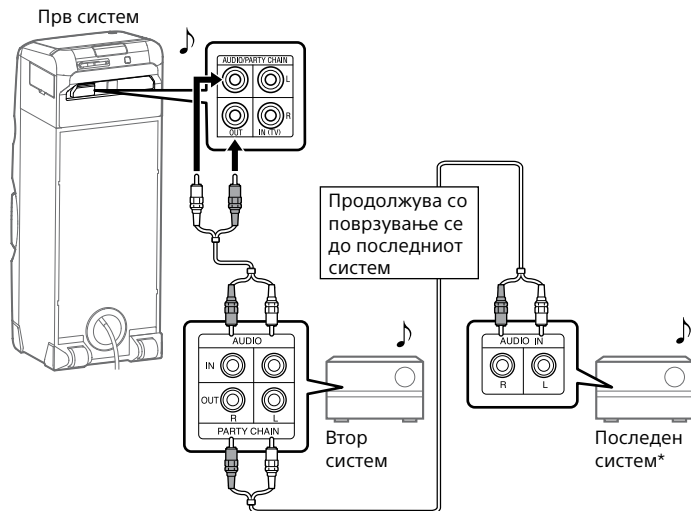
Пр.: Кога при поврзување овој систем го користите како прв систем ем



- Последниот систем мора да биде поврзан со првиот систем.
- Било кој систем може да стане Party Host.
- Можете да смените Party Host во друг систем во ланецот. За детали, видете “Да изберете нов Party Host (кога сите системи се опремени со Party Chain функција)” (стр. 59).

## **B** Ако еден од системите не е опремен со Party Chain функција

Пр.: Кога при поврзување овој систем го користите како прв си стем



\* Поврзете систем кој не е опремен со Party Chain функција како последен систем, во спротивно ќе запре на тој систем. Изберете Audio In функција на последниот систем.

- Последниот систем не е поврзан во првиот систем.
- Првиот систем мора да го изберете како Party Host за си те системи да репродуцираат иста музика кога Party Chain функцијата е активирана.

## Уживајте со Party Chain

- 1 Приклучете го кабелот за напојување и вклучете ги системите.
- 2 Прилагодете го тонот на секој систем.
- 3 Активирајте ја Party Chain функцијата на системот да се користи како Party Host.

**Пр.:** Кога овој систем го користите како Party Host

Допрете FUNCTION на уредот да изберете функција (освен кога AUDIO IN функцијата се користи при поврзување **A** (стр. 57)). Почнете со репродукција на музика, потоа допрете PARTY CHAIN на уредот.

"PARTY CHAIN" се прикажува. Party Host почнува со Party Chain и другите системи автоматски стануваат Party Guests. Сите системи репродуцираат иста музика како што репродуцира Party Host.

## Да уживате во безжичен Party Chain

Видете стр. 47.

### Забелешки

- Зависно од вкупниот број на системи кои сте ги поврзале, на Party Guest може да му треба подолго време пред да почне со репродукција на музика.
- Менувањето ниво на тон и звучен ефект на Party Host нема да влијаат врз емитувањето на Party Guest.
- Кога користите микрофон на Party Host, звукот ќе се емитува од Party Guests.
- Кога еден од системите во ланецот прави USB префрлање, почекајте системот да заврши или префрлањето да запре пред да ја активирате Party Chain функцијата.

- За подетални операции на другите системи видете во упатството за употреба на системите.

## Да изберете нов Party Host (кога сите системи се опремени со Party Chain функција)

Повторете го чекор 3 од "Уживајте во Party Chain" на системот да го користите како нов Party Host. Моменталниот Party Host автоматски станува Party Guest. Сите системи репродуцираат иста музика како што репродуцира и Party Host.

### Забелешки

- Може да изберете друг систем како нов Party Host само откако Party Chain функцијата на сите системи во ланецот се активирани.
- Ако избраниот си стем не станува нов Party Host по неколку секунди, повторете го чекор 3 од "Уживајте со Party Chain".

## За деактивирање Party Chain

Допрете PARTY CHAIN на Party Host.

### Забелешка

Ако Party Chain функцијата не се деактивира по неколку секунди, допрете повторно PARTY CHAIN во Party Host.

## Дотерување режим Party Chain звук

Може да дотерате режим за звук кога Party Chain е активиран.

- 1 Допрете **OPTIONS**.
- 2 Допрете **↕/↕** да изберете "P.CHAIN MODE" и допрете **[+]**.

### 3 Допрете $\leftrightarrow$ / $\leftrightarrow$ да изберете режим по избор и допрете



- “STEREO”: емитува стерео звук.
- “RIGHT CH”: емитува моно звук на десниот канал.
- “LEFT CH”: емитува моно звук на левиот канал.

За излез од менито со опции, допрете OPTIONS.

## Пеење: Караоке

### Подготовка за караоке

1 Допрете MIC LEVEL – на уредот за намалување ниво на тон на микрофонот.

2 Поврзете опционален микрофон во MIC1 или MIC2 приклучок на уредот.

Поврзете друг опционален микрофон ако сакате да пеете во дует.

3 Почнете со репродукција и прилагодете го нивото на микрофонот. Допрете MIC ECHO за прилагодување ехо ефект.

4 Почнете со пеење заедно со музиката.

Да користите Gesture Control при караоке

Видете стр. 51.

### Забелешки

Во случај на микрофонија::

- микрофонот тргнете го подалеку од системот.
- сменете го правецот на микрофонот.
- намалете го тонот на микрофонот.
- допрете  $\swarrow$  – за намалување тон или допрете MIC ECHO за прилагодување ниво на ехо.
- Звукот од микрофонот нема да се префрли на USB уред за време на USB префрлањето.

### Користење на Vocal Fader

Можете да го намалите звукот на вокалот во стерео извор.

Допрете KARAOKE, потоа допрете VOCAL FADER на уредот да изберете “ON V FADER”.

За откажување на Vocal Fader ефектот, допрете VOCAL FADER да изберете “OFF”.

### Менување копче (Контрола на копчиња)

Допрете KEY CONTROL b/# да одговара на вашиот вокален опсег.

### Избор на режим за бодување (Score Mode)

Може да користите функција за бодување кога микрофонот е поврзан. Вашиот резултат се пресметува на скала од 0 до 99 со споредување на вашиот глас со музиката.

1 Почнете со репродукција.

2 Допрете SCORE пред да почнете да пеете.

**3** Откако пеете повеќе од една минута допрете повторно SCORE да го видите резултатот.

### Користење Voice Changer

Може да си го смените гласот кога зборувате или пеете во микрофонот. Тука има 7 различни шеми.

Допрете **KARAOKE**, потоа допрете **VOICE CHANGER +/-** оп на уредот да смените ефект на глас.

## Уживајте во музика со Party Light и Speaker Light

**1** Допрете **PARTY LIGHT** да изберете **"LED ON"**.

**2** Допрете **LIGHT MODE** да изберете **"SYNC ON"**.

### За исклучување на Party Light и Speaker Light

Допрете **PARTY LIGHT** да изберете **"LED OFF"**.

#### Забелешки

- Не гледајте директно каде што се емитува светлото кога Party Light е вклучен.
- Ако осветлувањето е јако, вклучете ги светлата во собата или исклучете го осветлувањето
- Може да ги вклучите или исклучите Party Light и Speaker Light кога демоето е вклучено.

## Користење Sleep Timer

Системот се исклучува автоматски по дотераното време.

Допрете **SLEEP** да изберете **време по желба**.

За откажување Sleep Timer, допрете **SLEEP** да изберете **"OFF"**.

#### Совет

За проверка на преостанато време пред системот да се исклучи допрете **SLEEP**.

## Користење опционална опрема

**1** Допрете  $\triangleleft$  - додека **"VOL MIN"** не се прикаже на екранот .

**2** Поврзете опционална опрема (стр. 19).

**3** Допрете **FUNCTION +/-** да изберете **"AUDIO IN"**.

**4** Почнете со репродукција на поврзаната опрема.


**5** Допрете  $\triangleleft$  + за прилагодување јачина на тон.

#### Забелешка


Системот може автоматски да се префрли во режим на мирување ако нивото на тон на поврзаната опрема е премногу тивко. Прилагодете го нивото на тон на опремата. За исклучување на функцијата автоматско мирување, видете "Дотерување функција за автоматско мирување" (стр. 62).

---

## Деактивирање на екранот на допир на уредот (Child Lock)

Може да ги деактивирате копчињата (освен ) на екранот на допир на уредот да спречите неправилна работа.

### Допрете и држете на уредот повеќе од 5 секунди.


“CHILD LOCK ON” се прикажува на екранот. Со системот може да ракувате само со копчињата на далечинскиот. За исклучување на Child Lock функцијата, допрете и држете  на уредот повеќе од 5 секунди додека на екранот не се прикаже “CHILD LOCK OFF”.

#### Забелешки

- Child Lock функцијата ќе се исклучи автоматски кога ќе го откачите кабелот за струја.
- Child Lock функцијата не се активира кога ќе го отворите носачот за диск.

---

## Деактивирање екран на допир на уредот на кратко (Party Lock)

Кога несакајќи ќе истурите течност врз екранот на допир на уредот за време на забава, може да ги деактивирате копчињата (освен ) на екранот на допир за околу 30 секунди да ја избришете течноста со ткаенина.

## Држете со рака врз GESTURE CONTROL сензорот на уредот повеќе од 5 секунди.

“PARTY LOCK ON” се прикажува. За исклучување на Party Lock функцијата, држете со рака врз GESTURE CONTROL сензорот на уредот повеќе од 5 секунди се додека “PARTY LOCK OFF” не се прикаже на екранот.

#### Забелешки

- Направеното заклучување автоматски се откажува за 30 секунди.
- Додека се применува заклучување, индикаторите на уредот за екранот на допир се исклучени.

---

## Дотерување функција за автоматско мирување

Системот автоматски се префрла во режим на мирување за околу 15 минути кога нема никаква работа или нема емитување на аудио сигнал. Фабрички, функцијата за автоматско мирување е вклучена.

### 1 Допрете OPTIONS.

### 2 Допрете да изберете “AutoSTBY” и допрете .

### 3 Допрете да изберете “ON” или “OFF” и допрете .

За излез од менито со опции, допрете OPTIONS.

#### Забелешки

- “AutoSTBY” трепка на екранот околу 2 минути пред да се префрли во режим на мирување .

- Функцијата за автоматско мирување не работи во следните случаи:
  - за време на тјунер .
  - кога Sleep Timer е активиран.
  - кога е поврзан микрофон.

---

## Дотерување BLUETOOTH/интернет режим за мирување

BLUETOOTH/Интернет режим за мирување овозможува автоматско исклучување на системот кога ќе воспоставите BLUETOOTH, Wi-Fi поврзување или жичано LAN поврзување.

### 1 Допрете OPTIONS.

### 2 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете "NW STBY" и допрете $\boxed{+}$ .

### 3 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете дотерување и допрете $\boxed{+}$ .

- "ON": Системот автоматски се вклучува дури и кога системот е во мирување.
- "OFF": Функцијата е исклучена.

За излез од менито со опции, допрете OPTIONS.

---

## Вклучување или исклучување на BLUETOOTH/Wi-Fi сигналот

Системот може да го поврзете во поврзан мрежен уред или спарен BLUETOOTH уред со сите функции кога на системот BLUETOOTH/Wi-Fi сигналот е вклучен. BLUETOOTH/Wi-Fi сигналот фабрички е вклучен.

### 1 Допрете OPTIONS.

### 2 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете "RF" и допрете $\boxed{+}$ .

### 3 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете дотерување и допрете $\boxed{+}$ .

- "RF ON": Вклучен е Wi-Fi/BLUETOOTH
- "WIFI OFF": Исклучен е Wi-Fi сигналот/BLUETOOTH е вклучен
- "RF OFF": Исклучен е Wi-Fi/BLUETOOTH

За излез од менито со опции, допрете OPTIONS.

### Забелешки

- Не може да ги правите следните операции кога BLUETOOTH/Wi-Fi сигналот е исклучен:
  - Спарување и/или поврзување со BLUETOOTH уред
  - Користење "SongPal"
  - Менување BLUETOOTH аудио кодекси
- Ако допрете на N-знакот на уредот со NFC-компатибилен паметен телефон или вклучите BLUETOOTH/Network режим за мирување, BLUETOOTH/Wi-Fi сигналот автоматски ќе се вклучи.

## Ажурирање софтвер

Софтверот на овој систем може да се ажурира во иднина. Може да го ажурирате системот со веќе инсталиран софтвер преку една од следниве 3 методи:

### Автоматско ажурирање преку интернет

Кога системот е поврзан со интернет, софтверот на системот автоматски се ажурира ако открие нов фајл за ажурирање. Оваа карактеристика бара дотерувањето да се направи преку паметен телефон/iPhone инсталиран со "SongPal".

**Активирајте "SongPal" на паметен телефон/iPhone и дотерајте [Auto Update] во [Settings] менито.**

Видете во SongPal Help за повеќе детали.

<http://info.songpal.sony.net/help/>

#### Совет

Автоматското ажурирање ќе почне со ажурирање на софтверот по превземање на сите фајлови за ажурирање. Така, да не изгубите податоци дури и ако мрежното поврзување несакајќи се исклучи. Ако порака за грешка постои, направете рачно ажурирање преку USB уред.

### Рачно ажурирање преку интернет

Кога системот е поврзан со интернет, "UPDATE" светнува на екранот ако системот открие нов фајл за ажурирање.

#### 1 Допрете OPTIONS.

2 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете "SYSTEM" и допрете  $\oplus$ .

3 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете "UPDATE" и допрете  $\oplus$ .

4 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете "VIA NW" и допрете  $\oplus$ .

5 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете "EXEC" и допрете  $\oplus$ .

6 Допрете  $\uparrow/\downarrow$  да изберете "YES" и допрете  $\oplus$ .

За излез од менито со опции, допрете OPTIONS.

### Рачно ажурирање преку USB уред

Користете компјутер или друг уред за превземање фајл за ажурирање од подолу наведените веб страни, потоа зачувајте ги на USB уред. Следете ги онлајн инструкциите за ажурирање на софтверот.

#### За купувачи во Латинска Америка:

<<http://esupport.sony.com/LA>>

#### За купувачи во Европа и Русија:

<<http://www.sony.eu/support>>

#### За купувачи во други земји / регион:

<<http://www.sony-asia.com/support>>



### Проблеми и решенија

Доколку најдете на проблем со системот најдете го проблемот во долунаведената листа со проблеми и решенија и преземете мерки за поправка.

Ако проблемот постои обратете се во најблиската продавница на Sony.

Запомнете дека сервисерот што ќе го замени делот за време на поправката може да го задржи.

#### Ако “PROTECTX” (X е број) се прикаже на екранот

Веднаш откачете го кабелот за струја и проверете нешто да не ги блокира отворите за вентилација на уредот.

Откако ќе проверите и нема да откриете проблеми, повторно поврзете го кабелот за струја и вклучете го системот. Ако постои проблем, обратете се во продавницата на Sony.

#### Општо

##### Напојувањето не се вклучува.

- Проверете дали кабелот за напојување правилно е поврзан.

##### Системот не може да се исклучи дури ни ако е притиснато.

- Можеби режимот за екран ненамерно сте го дотерале во демо режим. Допрете DISPLAY да изберете Power Saving Mode (стр. 25).

##### Системот се префрла во режим на мирување.

- Ова не е дефект. Системот автоматски се префрла во режим на мирување за околу 15 минути кога нема никаква работа или ништо не се емитува (стр. 62).

##### Нема звук.

- Прилагодете ја јачината на звук.
- Проверете го поврзувањет на опционалната опрема ако има (стр. 19).
- Вклучете ја поврзаната опрема.
- Откачете го кабелот за струја, потоа повторно поврзете го кабелот за струја и вклучете го системот.

##### Нема слика/звук кога ќе поврзете во HDMI OUT (TV) приклучок.

- Сменете го дотерувањето во [HDMI SETUP] – [HDMI RESOLUTION]. проблемот може да е решен.
- Опремата поврзана во HDMI OUT (TV) приклучокот не одговара со форматот на аудио сигналот. Во ваков случај, дотерајте [HDMI SETUP] – [AUDIO (HDMI)] во [PCM] (стр. 36).
- Обидете се со следново:
  - Исклучете го системот и повторно вклучете го.
  - Исклучете ја поврзаната опрема и повторно вклучете ја.
  - Исклучете го и потоа повторно вклучете го HDMI кабелот.

##### Нема звук од микрофонот

- Прилагодете го нивото на јачина на микрофонот.
- Проверете дали микрофонот е поврзан правилно во MIC 1 или MIC 2 приклучок на уредот.
- Проверете дали микрофонот е вклучен.

**Не се слуша ТВ звук од системот.**

**“CODE 01” и “SGNL ERR” се прикажува на екранот.**

- Овој систем поддржува 2-канални Linear PCM формати. Проверете го дотерувањето за аудио излез на ТВ и сменете го во PCM излез ако е избран автоматски режим.
- Проверете дали дотерувањето за излез на ТВ е дотеран да користи надворешни звучници.

**Има шум или бучава.**

- Поместете го системот подалеку од извори на бучава.
- Поврзете го системот во друг штекер.
- Инсталирајте филтер за шум (одделно се продава) во кабелот за напојување.
- Исклучете ја околната електрична опрема.
- Може да слушнете шум од ладилник кога системот е во режим на мирување или репродуцирате со низок тон. Ова не е дефект.

**Далечинскиот управувач не работи.**

- Отстранете ги пречките меѓу далечинскиот управувач и уредот.
- Приближете го далечинскиот поблиску до уредот.
- Насочете го далечинскиот кон сензорот на уредот.
- Заменете ги батериите (R03/size AAA).
- Тргнете го уредот подалеку од флуоресцентно светло.

**Има акустично ехо.**

- Намалете го тонот.
- Оддалечете го микрофонот од системот или сменете го правецот на микрофонот.

**Има неправилност на боја на ТВ екранот.**

- Исклучете го ТВ веднаш, потоа вклучете по 15 до 30 минути. Ако неправилноста на бојата се уште постои, системот оддалечете го од ТВ.

**“CHILD LOCK” се прикажува кога ќе допрете копче на уредот.**

- Исклучете ја функцијата Child Lock (стр. 62).

**Се слуша клик звук кога го вклучувате напојувањето.**

- Ова е работен звук и се случува кога напојувањето се вклучува или исклучува, на пр. Ова не е дефект.

**Диск**

---

**Носачот за диск не се отвара и “LOCKED” се прикажува на екранот.**

- Обратете се во продавницата на Sony или локален претставник на Sony сервис.

**Носачот за диск не се затвара.**

- Дискот ставете го правилно.

**Дискот не се вади.**

- Не може да го извадите дискот при CD-USB Synchronized Transfer или REC1 Transfer. Допрете **■** за откажување и допрете **▲** на уредот да го извадите дискот.
- Обратете се во продавница на Sony.

**Репродукцијата не почнува.**

- Избришете го дискот (стр. 77).
- Повторно ставете го дискот.
- Ставете диск кој системот може да го репродуцира (стр. 9).
- Извадете го дискот и избришете ја влагата од него, потоа оставете го системот вклучен неколку часа се додека влагата не испари.

- Регионалниот код на DVD VIDEO не одговара со системот .

### Звукот прескокнува.

- Избришете го дискот (стр. 77).
- Повторно ставете го дискот.
- Уредот ставете го на места без вибрации.

### Репродукцијата не почнува од првата песна.

- Дотерајте го режимот за репродукција во Normal Play (стр. 30).
- Resume Play е избрано. Допрете двапати ■. Потоа допрете ► да почне репродукцијата

### Не може да правите некои функции како на пр. Stop, Lock Search, Slow-motion Play, Repeat Play или Shuffle Play.

- Во зависност од дискот може да се случи да не може да правите некои од овие операции. Видете во упатството за употреба испорачано со дискот.

### DATA CD/DATA DVD (MP3, MPEG4 или Xvid) не може да се репродуцира .

- Податоците не се меморирани во поддржан формат.
- Проверете дали сте избрале правилен Media Mode пред да репродуцирате.

### Име на папка песна, фајл и ID3 таг карактери не се прикажуваат правилно.

- ID3 тагот не е Version 1 (1.0/1.1) или Version 2 (2.2/2.3).
  - Карактери кои не може да се прикажат со овој систем се следни:
    - Големи букви (A до Z)
    - Броеви (0 до 9)
    - Символи (< > \* +, [ ] \ \_)
- Други карактери се прикажуваат како " \_ ".

### Звукот го губи стерео ефектот кога репродуцирате AUDIO CD, VIDEO CD, аудио, видео фајл или DVD VIDEO.

- Исклучете Vocal Fader (стр. 60).
- Проверете дали системот правилно е поврзан .

### USB уред

---

#### Префрлањето не е успешно.

- Користите USB уред кој не е поддржан. Проверете ја информацијата на веб страната за компатибилни USB уреди (стр. 12).
- USB уредот не е правилно форматиран. Видете во упатството за употреба на USB уредот како да го форматирате.
- Исклучете го системот и извадете го USB уредот. Ако USB уредот има прекинувач за напојување, исклучете го и повторно вклучете го USB уредот откако ќе го извадите од системот. Потоа повторно префрлете.
- Ако префрлањето и бришење се повторат неколку пати, структурата на фајлот на USB уредот ќе се фрагментира. Видете во упатството за употреба на USB уредот како да го решите овој проблем.
- USB уредот е откачен и напојувањето е исклучено за време на префрлањето. Избришете го делумно префрлениот фајл и повторно префрлете. Ако ова не го реши проблемот, USB уредот може да е оштетен. Видете во упатството за употреба на USB уредот како да го решите овој проблем.

## **Аудио фајлови или папки на USB уредот не може да се избришат.**

- Проверете дали USB уредот има заштита од пишување.
- USB уредот е откачен или напојувањето е исклучено за време на бришењето. Избришете го делумно избришаниот фајл. Ако ова не го поправи проблемот, USB уредот може да е оштетен. Видете во упатството за употреба на USB уредот како да го решите овој проблем.

## **Нема звук.**

- USB уредот не е правилно поврзан. Исклучете го системот и повторно поврзете го USB уредот, потоа вклучете го системот и проверете дали на екранот ќе се прикаже "USB".

## **Има шум, прескокнување или испрекинат звук.**



- Користите USB уред кој не е поддржан. Проверете информација на веб страната за компатибилни USB уреди (стр. 12).
- Исклучете го системот и повторно поврзете го USB уредот потоа вклучете го системот.
- Самите мучките податоци содржат шум или звукот е испрекинат. Шумот може да е влезен за време на префрлањето. Избришете го фајлот и обидете се повторно да префрлите.
- Брзината користена кога кодирате аудио фајлови е спора. На USB уред префрлете аудио фајлови со поголема брзина.

## **"READING" се прикажува подолго време или потребно е повеќе време пред да почне со репродукција.**


- Вчитувањето може да потрае подолго време во следниве случаи.
  - Има многу папки или фајлови на USB уредот (стр. 11).

- Структурата на фајлот е премногу сложена.
- Надминат е капацитетот на меморијата.
- Внатрешната меморија е фрагментирана.

## **"NO FILE" е прикажано на екранот.**

- Системот се префрла во режим на ажурирање софтвер и сите копчиња (освен ) се деактивирани. Допрете  на уредот за откажување на ажурирањето.

## **"OVER CURRENT" се прикажува на екранот.**

- Откриен е проблем со ниво на електрично напојување  (USB) портот. Исклучете го системот и извадете го USB уредот од портот. Проверете да не има проблем со USB уредот. Ако овој приказ постои, обратете се во продавницата на Sony.

## **Погрешен приказ.**

- Податоците зачувани на USB уредот се оштетени, префрлете ги повторно.
- Карактери кои може да се прикажат на овој систем се:
  - Големи букви (A до Z)
  - Броеви (0 до 9)
  - Символи (< > \* +, [ ] \ \_)
- Други карактери се прикажуваат како " \_".

## **USB уредот не е препознат.**

- Исклучете го системот и повторно приклучете го USB уредот, потоа вклучете го системот.
- Проверете информација на веб страната за компатибилни USB уреди (стр. 12).

- USB уредот не работи правилно. Видете во упатството за употреба на USB уредот како да го решите овој проблем.

### Репродукцијата не почнува.

- Исклучете го системот и повторно поврзете го USB уредот, потоа вклучете го системот.
- Проверете информација на веб-страницата за компатибилни USB уреди (стр. 12).

### Репродукцијата не почнува од првиот фајл.

- Дотерајте го режимот за репродукција во Normal Play (стр. 30).

### Фајлот не може да се репродуцира.

- Проверете дали с те избрале точен Media Mode пред да репродуцирате.
- USB уред форматиран со фајл систем различен од FAT16 или FAT32 не е поддржан.\*
- Ако користите поделен USB уред, можат да се репродуцираат фајлови само на првата партиција.

\* Овој систем поддржува FAT16 и FAT32, но некои USB уредот може да не ги поддржуваат сите FAT. За детали видете во упатството за употреба на секој USB уред или обратете се до производителот.

### Слика

#### Нема слика.

- Проверете дали системот правилно е поврзан.
- Ако видео кабелот или HDMI кабелот оштетен, заменете го со нов.
- Проверете дали уредот е поврзан во HDMI влезен приклучок или видео влезен приклучок на ТВ (стр. 22).
- Проверете дали е исклучен ТВ и дали работи правилно.

- Проверете дали сте избрале видео влез на ТВ да може да гледате слики од системот.
- (Освен за модели за Латинска Америка, Европа и Русија) Проверете дали бојата на системот правилно е дотерана во согласност со системот на боја на ТВ.

### Се прикажува шум на сликата.

- Избришете го дискот (стр. 77).
- Ако видео сигналот од системот оди преку видео рекордер до ТВ, заштита од копирања применето на некои DVD VIDEO програми може да влијаат врз квалитетот на сликата.
- Освен за модели за Латинска Америка, Европа и Русија) Кога репродуцирате VIDEO CD снимени во друг систем на боја, сликата може да е испрекината (стр. 24, 34).
- Освен за модели за Латинска Америка, Европа и Русија) Дотерајте го системот на боја на системот да одговара на ТВ (стр. 24, 34).

### Размерот на ТВ екранот не може да се смени.

- Размерот е фиксиран на DVD VIDEO и видео фајл.
- Во зависност од ТВ може да се случи да не може да го смените размерот на ТВ.

### Јазикот за звучниот запис не може да се смени.

- Повеќејазични записи не се снимени на DVD VIDEO кои се репродуцираат.
- DVD VIDEO забранува менување јазик за звучен запис.

### **Јазикот за превод не може да се смени.**

- Повеќејазични преводи не се снимени на DVD VIDEO кои се репродуцираат.
- DVD VIDEO забранува менување на превод.

### **Преводот не може да се исклучи.**

- DVD VIDEO забранува исклучување на преводот.

### **Аголот не може да се смени.**

- Повеќе агли не се снимени на DVD VIDEO кои се репродуцираат.
- DVD VIDEO забранува менување агли.

### **Тјунер\***

---

#### **Има шум или бучава, или станицата не се прима .**

- Поврзете ја антената правилно.
- Сменете го местото и ориентација на антената за да добиете подобар прием.
- Исклучете ја околната електрична опрема.

\* Може да не се прими радио зависно од условите на радио брановите или вашето опкружување.

### **BLUETOOTH уред**

---

#### **Спарување не може да се направи.**

- BLUETOOTH уредот приближете го до системот.
- Спарувањето може да не се направи ако околу системот има друг BLUETOOTH уред. Во овој случај, исклучете го другиот BLUETOOTH уред.
- Проверете дали е внесена точна лозинка при бирање на име на системот (овој систем) на BLUETOOTH уредот.

#### **BLUETOOTH уредот не го открива системот или "RF OFF" се прикажува на екранот.**

- Дотерајте BLUETOOTH/Wi-Fi сигнал во "WIFI OFF" или "RF ON" (стр. 63).

#### **Поврзувањето не е возможно.**

- BLUETOOTH уредот кој се обидува да го поврзете не поддржува A2DP профили и не може да се поврзе со системот.
- Овозможете BLUETOOTH функција на BLUETOOTH уредот.
- Воспоставите поврзување од BLUETOOTH уред.
- Информација за регистрација на спарување е избришана. Направете повторно спарување.

#### **Звукот прескокнува или варира или изгубено е поврзувањето.**

- Системот и BLUETOOTH уредот се премногу оддалечени.
- Ако има пречки меѓу системот и BLUETOOTH уредот, остранете ги и избегнете ги пречките.
- Ако има опрема која генерира електромагнетно зрачење, како на пр. безжичен LAN, друг BLUETOOTH уред или микробранова печка, оддалечете ги.

#### **Звукот на BLUETOOTH уредот не се слуша на овој систем.**


- Прво зголемете го тонот на BLUETOOTH уредот, потоа прилагодете го тонот со  $\triangleleft$  +/-.

### Има шум, бучава или испрекинат звук.

- Ако има пречки меѓу системот и вашиот BLUETOOTH уред, отстранете ги или избегнете ги пречките.
- Ако во близина има опрема која генерира електромагнетни зрачења, како на пр. безжичен LAN, друг BLUETOOTH уред или микробранова печка тргнете ги подалеку.
- Намалете го тонот на поврзаниот BLUETOOTH уред.

### Мрежно поврзување

#### Системот не може да се поврзе со интернет. (Друга опрема во мрежата не може да се најде или да го препознае системот.)

- Проверете дали  свети на екран.
- Потребни се околу 2 минути за системот да добие IP адреса кога системот е вклучен во мрежата за комуникација без рутер.
- Кога користите фиксна IP адреса, иста IP адреса може да користи друга опрема. Користете различна IP адреса.

#### Системот не може да се поврзе со мрежа преку безжично LAN поврзување.

- Ако мрежниот (LAN) кабел е поврзан со системот, системот автоматски работи да воспостави жичано LAN поврзување. Ако сакате да користите безжично LAN поврзување, не поврзувајте мрежен (LAN) кабел во системот.

- Проверете го дотерувањето на безжичниот LAN рутер/акцес поинт. Ако SSID стелт режимот е дотеран во “On” на акцес поинтот, дотерајте го во “Off”. За детали за дотерување на акцес поинт на безжичниот рутер, видете во упатството на акцес поинтот.
- Дотерајте BLUETOOTH/Wi-Fi сигнал во “RF ON” (стр. 63).

#### Системот не може да се поврзе во мрежа преку WPS.

- Дотерајте ја мрежата откако ќе побарате акцес поинт преку скенирање на акцес поинт.
- Не може да се поврзете со мрежа преку WPS кога вашиот акцес поинт е дотеран во WEP.
- Ажурирајте го фирмварето на безжичен LAN рутер/акцес поинт со најнова верзија.

### Музички сервиси

#### Системот не може да се поврзе со Музички сервиси

- Проверете дали безжичниот LAN рутер/акцес поинт е вклучен.
- Проверете дали  свети. Ако не, повторно дотерајте ја безжичната мрежа. За детали, видете Wi-Fi Startup Guide.
- Кога системот е поврзан во безжична мрежа, безжичниот LAN/акцес поинт и системот ставете ги поблиску еден до друг и повторно направете дотерување.
- Во зависност од провајдерот, може да се направи само едно поврзување со интернет.
- Кога ќе го вклучите мобилниот телефон (Android уред, Xperia уред или iPhone/iPod touch) откако ќе се исклучи, обидете се да ја рестартирате “SongPal” апликацијата.

## Домашна мрежа

---

**Контролерот (оперативниот систем) не може да го најде системот. (Контролерот не може да пребарува содржини)**

- Проверете дали контролерот е поврзан на домашната мрежа.
- Овозможена е мултикаст контрола на акцес поинтот.

**Музиката автоматски почнува**

- Овој систем може да се контролира од друга опрема. За блокирање на ваква контрола, исклучете го режимот за мирување на BLUETOOTH/мрежа (стр. 63).

**Звукот се прекинува.**

- DLNA серверот е преоптоварен. Исклучете ги активните апликации.
- Безжичниот сигнал има пречки. Исклучете ги уредите како на пр. микробанова печка.
- Брзината на комуникација на безжичниот LAN може да се намали за IEEE802.11n-компатибилен безжичен LAN рутер/акцес поинт ако методот за безбедност е дотеран во WEP или WPA/WPA2-PSK (TKIP). Ако брзината се намали, сменете го методот за безбедност во WPA/WPA2-PSK (AES). Шемата на енкрипција (безбедност) се разликува зависно од уредот. За детали, видете во упатството за употреба на рутерот/акцес поинтот.

**Не може да се направи дотерување или репродукција.**

- Проверете дали аудио фајлот е правилен или е избришан од серверот. Видете во упатството за употреба на серверот.

- Серверот се обидува да репродуцира аудио фајл во аудио формат кој системот не го поддржува. На серверот проверете информација за аудио форматот.
- Исклучете ја мултикаст контролата на безжичниот LAN рутер/акцес поинт. Ако е овозможена, потребни се неколку минути пред да емитува звук. За детали видете во упатството за употреба на безжичниот LAN рутер/акцес поинт.
- Пристап од овој систем од страна на серверот не е дозволен. Сменете го дотерувањето на серверот да овозможи пристап од овој систем. За детали видете во упатството за употреба на серверот.

## Gesture Control

---

**Gesture Control не може да се активира.**

- Допрете GESTURE ON/OFF додека не светне GESTURE CONTROL.
- Проверете да не е активирана Child Lock функцијата (стр. 62).

**Gesture Control не работи правилно.**

- Поместете ја раката поблиску до GESTURE CONTROL сензорот (стр. 49) кога поминувате со рака.
- Поминете со раката побавно.
- Изберете точен режим (PLAYBACK, DJ, SAMPLER или KARAOKE) пре да почнете да користите Gesture Control (стр. 50, 51)
- Инсталирајте филтер за шум (одделно се продава) на кабелот за струја.
- Исклучете ја околната електрична опрема.



**“PARTY LOCK” се прикажува кога ќе допрете копче на уредот.**

- Исклучете ја Party Lock функцијата (стр. 62).

## **Control for HDMI (“BRAVIA” Sync)**

**Системот не се вклучува дури и кога ТВ е вклучен.**

- Допрете DVD SETUP, потоа дотерајте [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] во [ON] (стр. 36). ТВ мора да поддржува Control for HDMI функција (стр. 54). За детали видете во упатството за употреба на ТВ.
- Проверете го дотерувањето за звучници на ТВ. Напојувањето на системот се синхронизира со дотерувањето за звучници на ТВ. За детали видете во упатството за употреба на ТВ.
- Ако претходно звукот се емитувал од звучниците на ТВ, системот не се вклучува дури и кога ТВ е вклучен.

**Системот се исклучува кога ТВ е исклучен.**

- Проверете го дотерувањето на [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] (стр. 36). Кога [STANDBY LINKED TO TV] е дотеран во [ON], системот автоматски се исклучува кога ќе го исклучите ТВ без оглед на влезот.

**Системот не се исклучува дури и кога ТВ е исклучен.**

- Проверете го дотерувањето на [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] (стр. 36). За автоматско исклучување на системот без оглед на влезот кога ќе го исклучите ТВ, дотерајте [STANDBY LINKED TO TV] to [ON]. ТВ мора да поддржува Control for HDMI функција (стр. 54). За детали видете во упатството за употреба на ТВ.

**Не се емитува ТВ звук од системот.**

- Проверете го типот и поврзувањето на HDMI кабелот или аудио кабелот кој е поврзан во системот и ТВ (стр. 22).
- Ако ТВ е компатибилен со Audio Return Channel, проверете дали системот е поврзан во ARC-компатибилен HDMI IN приклучок на ТВ (стр. 22). Ако звукот се уште не се емитува или е прекинат, поврзете аудио кабел (одделно се продава) и допрете DVD SETUP, потоа дотерајте [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] во [OFF] (стр. 36).
- Ако ТВ не е компатибилен со Audio Return Channel, ТВ звукот нема да се емитува од системот дури и ако е поврзан во HDMI IN приклучокот на ТВ. За емитување на ТВ звук од системот, поврзете аудио кабел (одделно се продава) (стр. 23).
- Сменете го влезот на системот во “TV” (стр. 23).
- Зголемете го тонот на системот.

- Во зависност од редоследот по кој е поврзан ТВ и системот, системот може да се исклучи и "MUTING" да светне на екранот од системот. Ако се случи ова, вклучете го прво ТВ па потоа системот.
- Направете дотерување за звучниците на ТВ (BRAVIA) во Audio System. Видете во упатството за употреба на ТВ како да го дотерате ТВ.

### **Звукот се емитува од системот и од ТВ.**

- Исклучете го звукот на системот од ТВ.
- Сменете го излезот за звучници на ТВ во звучници на ТВ или Audio System.

### **Control for HDMI функцијата не работи правилно.**

- Проверете го поврзувањето со системот (стр. 19).
- Овозможете Control for HDMI функција на ТВ. За детали видете во упатството за употреба на ТВ.
- Почекајте малку, потоа обидете се повторно. Ако го исклучите системот, ќе потрае некое време пред да се направи операцијата. Почекајте 15 секунди или подолго, потоа обидете се повторно.
- Проверете дали ТВ кој е поврзан со системот поддржува Control for HDMI функција.
- Типот и број на уреди кои може да се контролираат со Control for HDMI функцијата е ограничена со HDMI CEC стандард на следниов начин:
  - Уреди за снимање (Blu-ray Disc, DVD снимач и т.н.): најмногу до 3 уреди
  - Уреди за репродукција (Blu-ray Disc Player, DVD плеери т.н.): најмногу до 3 уреди (овој систем користи еден)

- Тјунер-поврзани уреди: до 4 уреди
- Аудио системи (ресивер/слушалки): до 1 уред (користен од овој уред)

## **Party Chain**

### **Party Chain функцијата не може да се активира.**

- Проверете го поврзувањето (стр. 57).
- Проверете дали аудио каблите правилно се поврзани .


### **Party Chain функцијата не работи правилно.**

- Исклучете го системот. Потоа повторно вклучете го да ја активирате Party Chain функцијата.



## **Ресетирање на системот**



Ако системот се уште не работи правилно, ресетирајте го системот во фабричко дотерување.




**1** Откачете го кабелот за струја и потоа повторно поврзете го.

**2** Допрете  за вклучување.

**3** Допрете **OPTIONS**.

**4** Допрете  да изберете "SYSTEM" и допрете .

**5** Допрете  да изберете "RESET" и допрете .

**6** Допрете  да изберете "YES" и допрете . "RESET" се прикажува на екранот. Откако ресетирањето ќе заврши, системот автоматски повторно се стартува. Допрете  за вклучување на системот. Сите кориснички дотерувања, како дотерани радио станици и Sleep Timer се враќаат во фабричко дотерување.

## Враќање на мениото за дотерување во фабричко

Можете да ги вратите дотерувањата (освен за [PARENTAL CONTROL] дотерувањата) во фабрички дотерувања.

### 1 Допрете DVD SETUP.

Мениото за дотерување се прикажува на ТВ екранот.

### 2 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете [SYSTEM SETUP] и допрете $\boxed{+}$ .

### 3 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете [RESET] и допрете $\boxed{+}$ .

### 4 Допрете $\uparrow/\downarrow$ да изберете [YES] и допрете $\boxed{+}$ .

Потребни се неколку секунди да заврши. Не допирајте на  $\text{⏻}$  при ресетирање на системот.

## Функција за самодијагноза

### Кога букви/броеви ќе се прикажат на ТВ екранот или на дисплејот

Функцијата за самодијагноза е активирана за спречување на системот од неправилна работа, се прикажува сервисен број. Сервисниот број е составен од букви и броеви (пр. C 13 50). Видете ја следната табела за причини и корекции.

Првите 3 карактери од сервисниот број	Причини и корекции
C 13	Дискот не е чист. <ul style="list-style-type: none"><li>Исчистете го дискот со мека ткаенина (стр. 77).</li></ul>
C 31	Дискот не е ставен правилно. <ul style="list-style-type: none"><li>Исклучете го системот потоа вклучете го повторно. Потоа дискот ставете го правилно.</li></ul>
E XX (XX is a number)	Да се спречи неисправност, системот прави самодијагноза. <ul style="list-style-type: none"><li>Обратете се во продавницата на Sony или локален овластен Sony сервис и кажете му го 5-цифрениот сервисен број. Пр.: E 61 10</li></ul>

## Пораки

Една од следните пораки може да се прикаже или да трепка на дисплејот за време на работа.

### CANNOT PLAY

- Ставен е диск кој не може да се репродуцира.
- Ставен е DVD VIDEO со неподдржан регионален код.

### CODE 01/SGNL ERR

Неподдржан аудио сигнал е влез од поврзаниот ТВ во HDMI IN (ARC) приклучок (стр. 22).

### DATA ERROR

- Креиран е фајл во неподдржан формат.
- Фајл екстензијата не одговара со форматот на фајлот.

**DEVICE ERROR**

USB уредот не е препознат или поврзан е непознат уред.

**DEVICE FULL**

Меморијата на USB уредот е полна.

**ERASE ERROR**

Бришењето на аудио фајлови или папки на USB уредот не е успешно.

**FATAL ERROR**

USB уредот е изваде н за време на префрлање или бришење и може да е оштетен.

**FOLDER FULL**

Не може да префрлите на USB уред бидејќи бројот на папки го достигнал својот максимум.

**GUEST**

Системот стана Party Guest кога Party Chain функцијата е активирана од Party Host.

**HOST**

Системот ја активира Party Chain функцијата и станува Party Host.

**NoDEVICE**

Не е поврзан USB уред или поврзан е уред кој не е поддржан.

**NO DISC**

Нема диск во плеерот.

**NO MUSIC**

Во изворот за репродукција не постојат аудио фајлови.

**NO SUPPORT**

Поврзан е USB уред кој не е поддржан или USB уредот е поврзан преку USB хаб.


**NO VIDEO**

Во изворот за репродукција не постојат видео фајлови.

**NOT USE**

Се обидувајте да направите одредена операција каде што таа операција е забранета.

**OVER CURRENT**

Откриено е преоптоварување од  (USB) портот.

**PROTECT**

USB уредот е заштитен од пишување.

**PUSH STOP**

Се обидувајте да направите операција која може да се направи само кога репродукцијата е запрена.

**READING**

Системот чита информација од диск или USB уред. Некои операции не се достапни.

**REC ERROR**

Префрлањето не почнува, запира на пола или на друг начин не може да се направи.

**TRACK FULL**

Не може да префрлите на USB уред бидејќи бројот на фајлови го достигнал својот максимум.


---

## Мерки на претпазливост

**При носење на уредот**

Да избегнете оштетување на механизмот за диск, направете ја следната постапка пред да го преместувате уредот.

Користете ги копчињата на уредот да ја направите оваа операција

**1** Допрете  за вклучување.

## 2 Допрете FUNCTION да изберете "DVD/CD".

## 3 Извадете го дискот.

Допрете ▲ да го отворите и затворите носачот за диск.

Почекајте додека на екранот не се прикаже "NO DISC".

## 4 Откачете го кабелот за струја.

### Забелешки за дисковите

- Пред да почнете со репродуцирање избришете го дискот со ткаенина бришејќи од центар кон краевите.
- Дисковите не ги чистете со раствори, на пр. бензин, разредувач или достапни средства за чистење или антистатичен спреј наменет за винилна плоча.
- Дисковите не ги изложувајте на директна сончева светлина или топлотни извори, ниту пак да ги оставите во автомобил паркиран на директна сончева светлина.

### За безбедност

- Целосно исклучете го кабелот за напојување од штекер ако немате намера да го користите подолго време. Кога го исклучувате уредот, секогаш фатете за приклучокот. Никогаш не влечете за самиот кабел.
- Ако било каков цврст предмет или течност влезе во системот, откачете го системот и однесете го на проверка кај сервисер пред да почнете да го употребувате.
- Кабелот за напојување може да се менува само во овластен сервис.

### За ракување со уредот

- Вр уредот не истурајте вода намерно. Перформансите за прашина или капење се подобрени со рамна структура на уредот, но не се гаранција за сите ситуации. Ако ненадејно истурите течност врз уредот, веднаш избришете ја.
- За одржување на перформансите за прашина и капење проверете дали сите капаци на приклучоците/портот/терминалот се затворени.

### За поставување

- Системот не го поставувајте во навалена позиција или на места кои се екстремно топли, ладни, прашливи, нечисти или влажни, нема соодветна вентилација, изложени на вибрации, на директна сончева светлина или јаки светла.
- Внимавајте при поставување на уредот или звучниците на површини кои се специјално обработени (на пр. со восок, масло, политура) бидејќи површината на уредот може да се појават дамки или да ја смени бојата.
- Ако системот директно го донесете од ладно на топло место, или е ставен во многу влажна соба, влагата може да кондензира на објективот во уредот и да предизвика дефект. Во овој случај, извадете го дискот и оставете го системот околу еден час влагата да испари.

### За прегревавање

- Загревањето на уредот при работа е нормално и ова не е дефект.
- Не го допирајте куќиштето ако го користите непрекинато при гласен тон бидејќи куќиштето може да се затопли.
- Не ги блокирајте отворите за вентилација.

### За системот на звучници

Овој систем на звучници не се магнетно заштитени и сликата на ТВ може да стане искривена. Во оваа ситуација, исклучете го ТВ и почекајте од 15 до 30 минути и потоа повторно вклучете го. Ако нема подобрување, системот преместете ги подалеку од ТВ.

#### ВАЖНА ЗАБЕЛЕШКА

**Внимание:** Ако оставите видео слика или приказ на екранска слика прикажана на ТВ подолго време преку овој систем, ризикувате трајно да го оштетите вашиот ТВ екран. Проекциските ТВ особено се осетливи на ова.

## Чистење на куќиштето

Чистете го системот со мека ткаенина малку навлажнета со слаб детергент. Не користете никакви на абразивни средства, пудер или раствори како на пр. разредувач, бензин или алкохол.

## Забелешки за ажурирањето

Овој систем овозможува автоматско ажурирање на софтверот кога ќе го поврзете со интернет преку жичана или безжична мрежа. Може да додадете нови карактеристики за користење на системот и поудобно и безбедно ажурирање на системот. Ако не сакате автоматско ажурирање, може да ја исклучите функцијата со помош на SongPal инсталиран на паметен телефон/iPhone. Но, системот може автоматски да го ажурира софтверот поради безбедност, дури и ако оваа функција е исклучена. Софтверот може да го ажурирате и преку менито за дотерување кога оваа функција е исклучена. За детали видете "Ажурирање софтвер" (стр. 64). Системот нема да може да го користи при ажурирање на софтверот.

## Општи услови во врска со услуги понудени од трети лица

Услуги понудени од трети лица може да се менуваат, суспендираат или избришат без претходна најава. Sony не презема одговорност во овие ситуации.

## За BLUETOOTH комуникација

- BLUETOOTH уредите треба да се користат на растојание од околу 10 метри (33 feet) (непрекинато растојание) еден од друг. Опсегот на ефективна комуникација може да е пократко во следните услови.
  - Кога човек, метален предмет, сид или други пречки има меѓу уредите со BLUETOOTH поврзување
  - Места каде е инсталиран LAN
  - Околу микробранова печка

— Места каде се генерираат други електромагнетни бранови

- BLUETOOTH уреди и безжични LAN (IEEE 802.11b/g) кои користат иста фреквенција (2.4 GHz). Кога го користите BLUETOOTH уредот во близина на уред со безжична LAN карактеристика, може да се случат електромагнетни пречки. Ова може да резултира со помала брзина при префрлање податоци, шум или нема да се поврзе. Ако се случи ова, обидете се со следното:
  - Користете го системот најмалку 10 метри оддалечен од безжична LAN опрема.
  - Исклучете го напојувањето на безжичната LAN опрема кога користите BLUETOOTH уред на растојание од 10 метри.
  - Користете го системот и BLUETOOTH уредот колку што може поблиску еден до друг.
- Радио брановите емитувани од овој систем може да пречат на работата на некои медицински уреди. Бидејќи овие пречки може да предизвикаат дефект, исклучете го напојувањето на овој систем и BLUETOOTH уредот на следните места:
  - Во болници, возови, авиони, бензински пумпи и на места каде има запаливи гасови
  - Во близина на автоматски врати или аларми за пожари
- Овој систем поддржува функции за безбедност кои се во согласност со BLUETOOTH спецификацијата со намена да обезбеди безбедност при комуникација со BLUETOOTH технологијата. Но, оваа безбедност може да не е доволна во зависност од дотераната содржина и други фактори, па секогаш внимавајте при комуникација преку BLUETOOTH технологија.
- Sony не е одговорен за било какви штети или друг начин на губење информации при комуникација на BLUETOOTH технологијата.
- BLUETOOTH комуникација не се гарантира со сите BLUETOOTH уреди кои имаат ист профил како и системот.

- BLUETOOTH уреди поврзани со овој систем мора да се усогласени со BLUETOOTH спецификацијата наведена од страна на Bluetooth SIG, Inc. и мора да имаат сертификат. Но, дури и кога уредот е усогласен со BLUETOOTH спецификацијата може да има случаи каде карактеристиките или спецификациите на BLUETOOTH уредот не дозволуваат поврзување или може да се резултираат со различни методи на контролирање, приказ или работа.
- Може да се појави шум или звукот може да е прекинат во зависност од BLUETOOTH уредот кој е поврзан со системот, околината на комуникација или околните услови.

## Спецификации

**Звучници** Систем на звучници :

Високотонец + Среден звучник + Вуфер

Звучник:

Високотонец L/R: 40 mm, конусен  
Среден L/R: 120 mm, конусен  
Вуфер: 250 mm, конусен

Номинална импеданса:

Високотонец L/R: 4 ohms  
Среден L/R: 4 ohms  
Вуфер: 8 ohms

### Влезови

AUDIO/PARTY CHAIN IN (TV) L/R:

Напон 2 V, импеданса 47 kilohms

TV (ARC):

Поддржан аудио сигнал:  
2-channel Linear PCM

MIC1, MIC2:

Осетливост 1 mV,  
импеданса 10 kilohms

### Излези

AUDIO/PARTY CHAIN OUT L/R:

Напон 2 V, импеданса 1 kilohm

VIDEO OUT:

Макс.излезно ниво 1 Vp-p,  
небалансиран, Синх.негативно  
полнее импенданса 75 ohms

HDMI OUT (TV):

Поддржан аудио сигнал:  
2-channel Linear PCM ( до  
48 kHz), Dolby Digital

### HDMI дел

Конектор:

Тип A (19 pin)

### Диск плеер

Систем:

Компакт диск и дигитален аудио  
и видео систем

Својства на ласерска диода

Траење митување: Непрекиратно  
Ласер. излез\*: Помалку од 44.6 μW

\* Ова емитување е вредност  
мерена на растојание од 200  
mm од објективна површина  
на објектив на Optical Pickup  
Block со 7 mm отвор.

Опсег на фреквенција:

20 Hz – 20 kHz

Формат на видео систем на боја:

Модели за Латинска Америка:  
NTSC

Други модели:

NTSC и PAL

### USB дел

Поддржан USB уред:

Mass Storage Class

Максимална струја:

1 A

← (USB) порт:

Тип A

### FM тјунер

FM стерео, FM суперхетороден тјунер

Антиена:

FM антиена

Опсег на дотерување:

87.5 MHz – 108.0 MHz (50 kHz  
step)

## BLUETOOTH дел

Систем на комуникација:

BLUETOOTH Standard version

4.2 Излез:

BLUETOOTH Standard Power  
Class 1

Максимален опсег на комуникација:

Линија на вид приближ. 30 м\*1

Опсег на фреквенција:

2.4 GHz band (2.4000 GHz –  
2.4835 GHz)

Метод на модулација:

FHSS (Freq Hopping Spread  
Spectrum)

Компатибилни BLUETOOTH профили\*2:

A2DP (Advanced Audio  
Distribution Profile)  
AVRCP (Audio Video Remote  
Control Profile)  
SPP (Serial Port Profile)

Поддржани кодекси:

SBC (Subband Codec)  
AAC (Advanced Audio Coding)  
LDAC

\*1 Вистинскиот опсег може многу да се разликува во зависност од фактори како на пр. пречки меѓу уредите, магнетни полиња околу микробранова печка, статичен електрицитет, осетливост на прием, карактеристики на антена, оперативен систем софтверска апликација и др.

\*2 BLUETOOTH стандардните профили ја прикажуваат целта на BLUETOOTH комуникација меѓу уредите.

## Мрежа

Етернет LAN

100BASE-TX

Безжичен LAN

Компатибилни стандарди:  
IEEE 802.11 a/b/g/n

Безбедност:

WPA/WPA2-PSK, WEP

Радио фреквенција:

2.4 GHz, 5 GHz

## Поддржани аудио формати

Поддржана брзина и избирање фреквенции:

MP3:

16/22.05/24/32/44.1/48 kHz,  
16 kbps – 320 kbps (CBR/VBR)

AAC:

16/22.05/24/32/44.1/48/88.2/  
96 kHz, 16 kbps – 320 kbps (CBR/  
VBR)

WMA:

32/44.1/48 kHz, 16 kbps –  
320 kbps (CBR/VBR)

WAV:

16/22.05/24/32/44.1/48/88.2/  
96/176.4/192 kHz (16/24 bit)

AIFF:

32/44.1/48/88.2/96/176.4/  
192 kHz (16/24 bit)

FLAC:

16/22.05/24/32/44.1/48/88.2/  
96/176.4/192 kHz (16/24 bit)

ALAC:

16/22.05/24/32/44.1/48/88.2/  
96/176.4/192 kHz (16/24 bit)

DSD (DSF/DSDIFF):

2.8 MHz (1 bit)

## Поддржани видео формати

Xvid:

Видео кодекс: Xvid video

Брзина: 4.854 Mbps (MAX)

Резолуција/Стапка на слики:

720 × 480, 30 fps

720 × 576, 25 fps (освен за

моделите за Латинска Америка)

Аудио кодекс: MP3

MPEG4:

Формат на фајл: MP4 формат

Видео кодекс: MPEG4 Simple

Profile (AVC не е компатибилен.)

Брзина: 4 Mbps

Резолуција/Стапка на слики:

720 × 480, 30 fps

720 × 576, 25 fps (освен за

моделите за Латинска Америка)



Аудио кодекс: AAC-LC (HE-AAC не е компатибилен.)  
DRM: Не е компатибилен

## Општо

Потребен напон:

AC 120 V – 240 V, 50/60

Hz Потрошувачка:

220 W

Потрошувачка (во Режим на мирување):

0.5 W (Кога "NW STBY" е дотерано во "OFF" и [CONTROL FOR HDMI] е дотерано во [OFF].)  
3 W\* (Кога "NW STBY" е дотерано во "ON" и [CONTROL FOR HDMI] е дотерано во [ON].)

Димензии (Ш/В/Д) (Приближ.):

340 mm × 924 mm × 378 mm

Маса (Приближ.):

22 kg

\* Потрошувачката на системот ќе биде помала од 0.5 W кога нема HDMI поврзување и "NW STBY" е дотерано во "OFF".

Дизајнот и спецификациите се предмет на измена без претходна најава.

<http://www.sony.net/>



**HDMI**



**MP3**



\* 4 5 9 6 0 7 6 1 3 \* (1)